

# Ziemia

## SOCHACZEWSKA

ISSN 1231-7179 Numer indeksu 328 006

Czy uda się  
sprzedać  
mieszkania  
z lokatorami

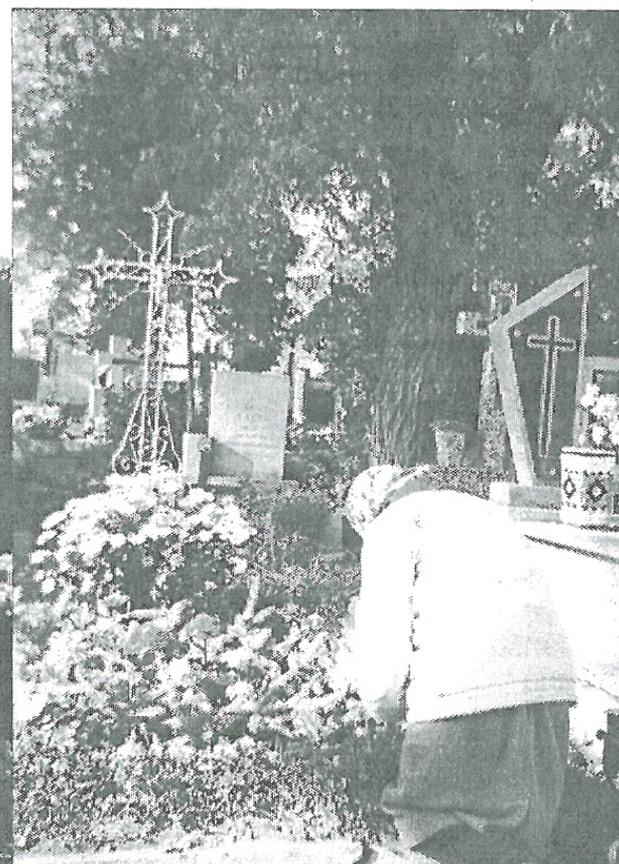
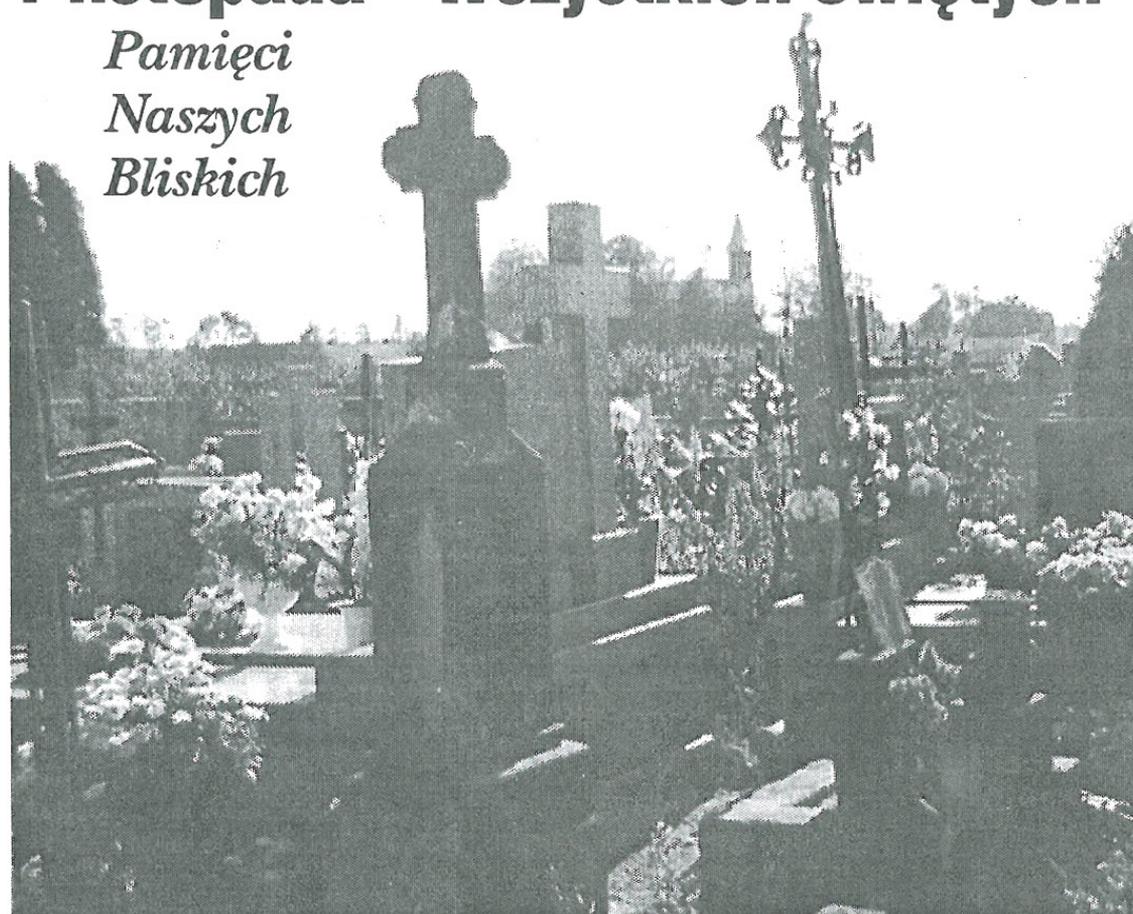
strona 5

9 miliardów  
u dłużników

strona 6

## 1 listopada - Wszystkich Świętych

*Pamięci  
Naszych  
Bliskich*



Fot. Sławomir Burzyński



### **Dzień Zaduszny**

To wspomnienie wszystkich zmarłych, z którymi czujemy się złączeni uczuciem i myślami. Święto zostało wprowadzone dzięki św. Odylonowi, opatowi z Cluny (zm. 1048 r.). Papież Benedykt XV zezwolił (1915), aby w tym Dniu odprawiano trzy Msze Św.: jedną za zmarłych, drugą za papieża, trzecią w intencji odprawiającego.

W każdym kraju i w każdej duszy chrześcijańskiej rozbrzmiewa wtedy żałobna modlitwa za dusze zmarłych: Wieczne odpoczywanie racz im dać Panie, a światłość wiekuista niechaj im świeci. Niech odpoczywają w pokoju.

Poeta C.M. Szczepaniak w *Baladzie zadusznej* pisze:

*Listopad w sadzie się zadumał  
Z cmentarzy wiatr niesie ciszę  
Złamaną georginię mroziak pochrupał*

*Szron pobielił mogiły i Krzyże,  
a J. Szczawiński dodaje:*

*Wierzę, że nie gaśnie w śmierci  
żadna myśl i czyn serdeczny.*

*Ci, co odwołani wcześniej,  
nas wprowadzą w żywot wieczny.*

Wśród ludu było przekonanie, że tej nocy rozchodzą się po świecie dusze zmarłych, stąd przysłowie *Na Zaduszki przychodzą z tamtego świata do kościoła duszki.*

Stanisław Bugaj

## Święto Zmarłych na cmentarzach

1 listopada msze święte na sochaczewskich cmentarzach rozpoczynają się będą o następujących godzinach:

na cmentarzu w Sochaczewie -  
o godz. 14.00,  
na Wypalenisku i w Trojanowie -  
o godz. 12.00,  
w Kozłowie Biskupim o 13.00.

## Dodatek

Znany wszystkim Tony Halik odwiedził Sochaczew, o czym informowaliśmy w poprzednim numerze "Ziemi Sochaczewskiej". Należy dodać, że przyjechał tu na zaproszenie pań z biblioteki w "Łączniku". Pertrakcje z podróżnikami były trudne, ale udało się. Spotkania były trzy, dwa dla uczniów ze szkół podstawowych nr 1, 2, 3, 7. Na ostatnie mógł przyjść każdy. O powodzeniu przedsięwzięcia świadczy fakt, że aż 238 osób uczestniczyło w spotkaniach. Wcześniej podobną popularnością cieszyła się Wanda Chotomska przybyła do Sochaczewa dzięki staraniom pracowników "Łącznika". Panie z biblioteki zapowiadają, że to nie koniec. Kto nas teraz odwiedzi?

## KINO Mazowsze

4, 5 - "Karmazynowy przy-  
pył" sens. USA od 15l.  
Seanse o godz. 17.00.  
Cena biletów - 4,00zł



## DYŻURY APTEK

**nocne**  
1-4 - ul. Traugutta 3A  
5-8 - ul. Warszawska 21  
**sobotnio-niedzielne**  
1, 4 - ul. Traugutta 3A  
5 - ul. Warszawska 21



## POGODA

W ciągu najbliższego tygodnia rozbuduje się rozległy wyż nad Skandynawią. Będzie napływać chłodne powietrze z północy. W czwartek jeszcze zachmurzenie umiarkowane, okresowo duże, z zanikającymi przelotnymi opadami deszczu ze śniegiem. Później zachmurzenie umiarkowane, bez opadów. Nocne rozpozgodzenia do bezchmurnego nieba. Ochłodzenie, temperatura maksymalna od 6 do 4 stopni. W nocy spadki temperatury do -3 stopni. Wiatr przeważnie północny, umiarkowany i słaby. Sytuacja biometeorologiczna ulegać będzie stopniowej poprawie. Nasze organizmy zaczną proces adaptacyjny do warunków późnej jesieni i wczesnej zimy.

CUMULUS



## Z PRAC ZARZĄDU MIASTA

Posiedzenia Zarządu Miasta odbyły się w dniach 12, 19 i 26 października br.

1 Rozstrzygnięto przetarg na następujące zadania inwestycyjne i usługi:

\* wykonanie oświetlenia na ul. Trojanowskiej i Łąkowej - przetarg wygrała firma "Błysk"

\* modernizacja oświetlenia ulic Chopina, Staszica i 15 Sierpnia - przetarg wygrała firma "Elzaw"

\* zasilenie kablowe i oświetlenie wysypiska w Kuznocinie wraz z pracami projektowymi - wykonawcą został zakład p. M. Piecki.

2 Zarząd postanowił ogłosić kolejne przetargi na realizację zadań finansowanych z budżetu samorządowego:

\* przetarg nieograniczony na modernizację instalacji elektrycznej w hali sportowej MKS "Orkan" w Chodakowie

\* II przetarg ograniczony na roboty wykończeniowe w budynku komunalnym przy ul. Fabrycznej (decyzją Zarządu I przetarg został unieważniony)

\* przetarg nieograniczony na wykonanie map do celów planowania przestrzennego.

3 Pozytywnie zaopiniowano projekt uchwały Rady Miejskiej w sprawie sprzedaży zasiedlonych mieszkań komunalnych w blokach przy ul. 600-lecia 84 i Słowackiego 3.

4 Rozpatrywano indywidualne wnioski mieszkańców miasta w sprawach dotyczących użytkowania nieruchomości. Między in-

## Ile warta jest informacja PKP?

**Najwięcej dla mieszkańca Sochaczewa. Za uzyskanie przez telefon niezbędnej informacji kolejowej płacimy w naszym mieście najdrożej. Dlaczego?**

Ano niewiele dowiemy się u siebie. Postanowieniem Dyrekcji PKP zlikwidowano informację kolejową w Sochaczewie. Tu, i to jedynie w godzinach od 9.00 do 19.00, można dowiedzieć się o pociąg do Warszawy lub do Łowicza. O każde inne połączenie pytać należy w Warszawie lub przynajmniej w Łowiczu.

I tu powstaje wartość informacji. Za 3 minuty rozmowy płacimy w starych złotych 1,5 tys; do Łowicza trzy razy więcej, a do

Warszawy między 8.00 a 18.00 - 6 tys. ( w innych godzinach taniej, ale będzie to zawsze minimum dwukrotna cena rozmowy w Sochaczewie).

Denerwującym się tym stanem Sochaczewianom polecamy Łowicz, bo i tańsza taryfa i szybciej, a w słuchawce nie odezwie się automat: *informacja PKP, proszę czekać*. Miła pani zgłosi się, ale czy warto było pytać, czy lepiej jechać w ciemno, przekona się zainteresowany po otrzymaniu rachunku.

Jak długo Dyrekcja Generalna PKP nie będzie w stanie sfinansować jednego egzemplarza rozkładu jazdy dla stacji w Sochaczewie, tak długo będziemy jeździć w ciemno. Chyba że przyjdzie nam zrezygnować z usług PKP. Na razie wygląda na to, że będzie to z korzyścią dla obu stron.

(js)

## Przysłowia o Polsce i Polakach

Nazwa naszego kraju w brzmieniu *Polenia* (kraj) i *Polenii* (mieszkańcy kraju) pojawia się po raz pierwszy u niemieckiego kronikarza, wrogiemu Polakom - biskupa Thietmara (X/XI w.), a *Kronika Galla Anonima* (XII w.) utrwała formy łacińskie: *Polonia*, *Poloni*. Tak było, zdaniem językoznawców, do XV w., kiedy zaczyna występować nowa nazwa *Polska* (rodz. żeński od "pole"). Do XIX w. mówiono "w Polsce", stąd polszczyzna czy spolszczyć.

W XVII w. mawiano, że *Polska była niebem dla szlachty, czyśćcem dla mieszczan, a rajem dla Żydów i Nie będzie w Polsce dobrze, aż będzie bardzo źle*. A Mickiewicz pisze w "Panu Tadeuszu" (ks. X, w. 141-142):

Co nam do Lachów? Niechaj Moskwa dla Moskala,

Polska dla Lacha, ale cóż? Car nie pozwala",

z czego powstało przysłowie *Moskwa dla Moskala, Polska dla Lacha*. S. Żeromski wołał wielkim głosem w "Przedwiośniu" (1925): *Polsce trzeba na gwałt wielkiej idei! W latach pięćdziesiątych mówiono Kto Polskę miłuje gorąco i szczerze, ten czasu nie traci, do pracy się bierze*.

Dużą popularnością cieszyło się swego czasu przysłowie, znane w licznych wersjach: *Francuz zmyśli, Niemiec zrobi, Polak głupi wszystko kupi* lub *Niemiec zagra, Włoch zanuci, Francuz nogami podrzuci, Anglik handlem się bogaci, Polak głupi wszystko kupi i grubo zapłaci*. Witold Gombrowicz twierdził w "Dziennikach" (1957), że trzeba *Wyzwolić człowieka w Polaku*. Były też i takie przysłowia: *Gdzie dwóch Polaków, tam trzy strony, Polak nie liczy, lecz bije, czy w Polaku męstwo, siła, by tylko trzeźwość była*. Jak by nie powiedział czy napisał o Polakach to trzeba pamiętać, że *Wolność Polaków krzyżami się mierzy*.

Stanisław Bugaj

nymi wpłynęły wnioski użytkowników wieczystych działek budowlanych o wykup tych działek na własność, co ma związek ze stwierdzeniem przekroczenia terminów zabudowy. Sprawy te rozpatrzono pozytywnie.

5 Zarząd zapoznał się z uchwałą regionalnej Izby Rozrachunkowej pozytywnie opiniując sprawozdanie z wykonania budżetu miasta za I półrocze 1995 r.

6 W ramach prac nad budżetem na rok 1996 podczas ostatnich posiedzeń opracowany został projekt planu wydatków w poszczególnych działach budżetowych.

7 W wyniku konkursu dyrektorem MKS "Orkan" został były rugbista "Orkanu", występujący w reprezentacji Polski, Piotr Osiecki.

## Wybory Prezydenta

Rzeczypospolitej Polskiej w dniu 5 listopada 1995 roku w Sochaczewie przeprowadzone zostaną w 16 obwodowych komisjach wyborczych (w tym w dwóch zamkniętych: w szpitalach przy ul. Staszica oraz Batalionów Chłopskich) w godzinach od 6.00 do 20.00.

Informacje o granicach obwodów głosowania i siedzibach komisji podane zostały do wiadomości publicznej w formie plakatów.

Nazwiska kandydatów umieszczone są na liście wyborczej w dwóch kolumnach. Swój wybór deklarujemy stawiając znak "x" po prawej stronie nazwiska kandydata.

## Czekają...

Nie dla każdego początek listopada jest okresem przedzimowych zakupów. Są tacy, którzy nie myślą o nowych butach, modnych płaszczach, lecz o tym jak przetrwać zimę. Możemy im pomóc, czasami wystarczy tylko przejrzeć szafę.

Podajemy adresy placówek na terenie miasta, które prowadzą zbiórkę darów lub zainteresowane są inną formą pomocy dla swych podopiecznych.

- Placówka PCK - ul. Wąska 17, codziennie od 9.00 do 12.00. Przyjmuje tylko odzież i obuwie.

- Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej - punkt przyjęć i wydań - Al. 600-lecia 39A, codziennie od 9.00 do 15.00. Przyjmuje ubrania i sprzęt gospodarstwa domowego.

- Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej - ul. 1 Maja 16, codziennie 8.00 - 16.00.

- Dzienny Dom Pomocy Społecznej - Zamkowa 4A

- bardzo pilnie poszukuje dostawcy ziemniaków, owoców i warzyw.

Przyjmie także paczki z żywnością i odzieżą.

(esa)

## Porządki Minister Blidy

**B**arbara Blida, minister gospodarki przestrzennej i budownictwa, jak się okazuje, robi porządki nie tylko w sferze budownictwa. Ostatnio postanowiła zadbać także o szeroko pojętą czystość w gminach, za czym poszło opracowanie konkretnego projektu ustawy o utrzymaniu czystości i porządku w gminach.

- Projekt powstał w porozumieniu z samorządami, bo właśnie im przyjdzie tę ustawę realizować - tłumaczy Blida. Ale w żadnym razie nie można tu mówić o jakiegokolwiek presji ze strony samorządów. Ja po prostu porządkuję to, co jest do uporządkowania.

Do tej pory nie bardzo było wiadomo, kto na dobrą sprawę po-

winien dbać o porządek w gminach. I mamy tego wyniki: sąsiad podrzuca swoje śmieci sąsiadowi albo wywozi je na dzikie wysypiska, a wrak samochodu porzuca na ulicy. Wszystko po to, by nie ponosić żadnych kosztów. Na dodatek w żaden sposób nie można go za to ukarać, bo nie ma ku temu podstaw prawnych. Wszystkie koszty ponosi środowisko. Przygotowany przez Ministerstwo Gospodarki Przestrzennej i Budownictwa projekt ma eliminować te mankamenty.

W myśl ustawy, na samorządy spadają jasno określone obowiązki. To gminy mają zapewniać czystość i porządek na swoim terenie, a także tworzyć warunki niezbędne

dla ich utrzymania. I tak do ich zadań należałoby m.in.: zapewnienie budowy, utrzymanie i eksploatacja składowisk odpadów komunalnych, budowa i utrzymanie szaleatów publicznych, zapobieganie zanieczyszczeniu ulic, placów i terenów otwartych, określanie warunków hodowli zwierząt domowych w mieście, organizowanie ochrony przed niebezpiecznymi zwierzętami, selektywna zbiórka odpadów. Przy czym, kto będzie realizował te zadania, zależy od samorządu, w którego gestii leży wydawanie zezwoleń na świadczenie usług w zakresie utrzymania porządku i czystości w gminach.

Nowe przepisy nie ograniczają się jedynie do regulacji prawnych dotyczących gromadzenia, usuwania i unieszkodliwiania odpadów

oraz oczyszczenia dróg miejskich, jak to było do tej pory. Obejmują też wygląd estetyczny nieruchomości, pielęgnację zieleni na ich terenie czy wreszcie organizowanie takich działań w obrębie gospodarki komunalnej, jak deratyzacja czy zbiórka odpadów użytkowych.

Gminy ponadto zyskują uprawnienia do określania obowiązków osób posiadających zwierzęta domowe.

Nieprzestrzeganie przepisów objętych ustawą może zakończyć się sankcją w postaci kary grzywny lub nawet aresztu. Jest więc nadzieja, że właściciele nieruchomości przestaną po kryjomu wozic swoje odpady do pobliskich lasów. Z pewnością nikomu nie uśmiecha się pobyt za kratkami...

**Anna Borowy**

## Młodzi biznesmeni

Czy to możliwe aby uczyć się, robić biznes i mieć naście lat?

**D**ziś jest to możliwe. Już w szkole średniej można stać się prawdziwym biznesmenem. Umożliwia to powstały w 1919 r. w Stanach Zjednoczonych Ruch Małe Przedsiębiorstwa. Krajowym odpowiednikiem zachodnich organizacji jest Fundacja Polskie Młodzieżowe Mini-Przedsiębiorstwa, założona w grudniu 1993 r. przez Lilianę Andrzejewski.

Głównym celem fundacji jest praktyczne zapoznanie młodzieży z działaniem przedsiębiorstwa jako podstawowego podmiotu gospodarczego oraz z zasadami gospodarki rynkowej. Udział w programie pozwala młodym biznesmenom, zdobyć doświadczenia, które mogą wykorzystać przy zakładaniu własnej firmy.

We wrześniu bieżącego roku powstało Mini-Przedsiębiorstwo PRYMUS z siedzibą przy Zespole Szkół Zawodowych nr 2 w Sochaczewie. Każdy z założycieli był zobowiązany do kupna jednej akcji wartości 20 zł i sprzedania czterech następnych - w ten sposób powstał kapitał założycielski mini-firmy. Działalność prowadzona będzie przez jeden rok szkolny, czyli 8-9 miesięcy, po czym nastąpi likwidacja.

Nasz zespół to 15 uczniów Liceum Ekonomicznego, w większości z klas przedmaturalnych - mówi jedna z założycielek Agnieszka Knera. Na pierwszym zebraniu wybraliśmy ze swego grona zarząd, składający się z prezesa oraz czterech dyrektorów (administracyjnego, finansowego, handlowego i technicznego). Dokonałmy wyboru produktu, który będziemy wytwarzać, a następnie sprzedawać na podstawie opracowanej przez nas analizy rynku.

Początkowo nieobce było nam uczucie niepokoju i ogromnego ryzyka jakie wiąże się z założeniem mini-przedsiębiorstwa. Z chwilą przyjęcia na siebie tak wielkiej odpowiedzialności zasta-

nawialiśmy się, czy potrafimy stanąć na wysokości zadania. Nasuwało się pytanie, w jaki sposób zostaniemy przyjęci przez otoczenie. Toteż było dla nas miłym zaskoczeniem, iż nasi wychowawcy i profesorowie wykazali nie tylko chęć współpracy, ale otworzyli przed nami swe serca. Im więc z wdzięcznością, że nasza mini-firma tak szybko "stała na równe nogi", a korzystając z możliwości pojawienia się na łamach Ziemi Sochaczewskiej, pragniemy im za wszystko gorąco podziękować.

Każde przedsiębiorstwo wspierane jest przez ludzi prawdziwego biznesu. Prymusowi doradza (ale nie wspiera finansowo) potężna firma "Master Foods Polska".

Po likwidacji mini-przedsiębiorstwa każdy otrzyma świadectwo - dokument wraz z raportem z prowadzonej działalności, który dołączony do akt zostanie na pewno pozytywnie oceniony przez przyszłego pracodawcę. Na zachodzie tego typu akcje traktuje się jak prawdziwe "Kuznie menedżerów".

A przy okazji pragniemy naszym kolegom i koleżankom z Liceum Ogólnokształcącego, którzy jak wynika z naszych informacji, także próbują szczęścia w tym biznesie, życzyć powodzenia - kończy Agnieszka.

**Prymus**

## Odnowiona Biurotechnika



Na półce stoi porcelanowy stoł - to na szczęście, aby się wiodło w interesach. Najgorsze są początki, a Zakład Usługowo-Handlowy Elektrotechnika zaczął swoją działalność w środę 25.X.

Wcześniej, na ulicy Reymonta 4 prowadzono naprawy maszyn biurowych i sprzętu gospodarstwa domowego. Lokal klientów nie przyciągał - taki typowy, stary warsztat.

Przeprosiny należą się kierownikowi Domu Urodzenia F. Chopina w Żelazowej Woli panu Tadeuszowi Owczukowi, któremu niefortunnie zmieniono imię w naszej gazecie (z dnia 28.X.95.). Tekst przedstawiłam w formie wywiadu, a nie jak spodziewał się mój rozmówca, w postaci informacji.

**Beata Woźniak**



**Biuro i Magazyn Główny - Andrzejów Duranowski 1**  
tel. (494) 229-33, fax (494) 229-27, tel. kom. 0/90-20-31-90

**POLEGA :**

- ponad 100 gatunków napojów, a także
- 70 gatunków piwa
- 150 gatunków win
- szeroką gamę alkoholi krajowych i zagranicznych.

**Jesteśmy wyłącznym dystrybutorem na województwo skierniewickie piwa z browarów Żywiec, Lublin, Łódź.**

**Zapraszamy od poniedziałku do soboty w godz. 8.00 - 17.00**  
w niedziele w godz. 9.00 - 12.00

ZS-365

## Spółdzielnia Transportowo-Handlowa w Sochaczewie,

ul. Spartańska 42  
tel. 228-99

**Dział handlowo-spedycyjny  
Sochaczew, ul. Sienkiewicza  
(przy stacji PKP)**

Oferuje:

- ▣ usługi transportowe opału, materiałów budowlanych
- ▣ usługi spedycyjne
- ▣ usługi blacharskie samochodów dostawczych i ciężarowych
- ▣ naprawy samochodowe

Ponadto oferuje do sprzedaży po najniższych cenach w Sochaczewie:

- ▣ węgiel (kostka i orzech)
- ▣ węgiel brunatny
- ▣ miał węglowy

Prowadzimy również skup złomu.

**Zapraszamy Szanownych Klientów  
w godz. 7.00-15.00.**

ZS-489

## Zarząd Miasta w Sochaczewie

**ogłasza przetarg ofertowy na dzierżawę  
szaletu miejskiego w parku przy  
ulicy Traugutta w Sochaczewie.**

Bliższe informacje można uzyskać w Wydziale Komunalno-Technicznym Urzędu Miejskiego w Sochaczewie tel. 222-35.

Oferty należy składać w sekretariacie Urzędu Miejskiego w Sochaczewie w terminie do dnia 1995.11.10 do godz. 15.00.

Zarząd Miasta w Sochaczewie zastrzega sobie możliwość odstąpienia od przetargu lub unieważnienie go bez podania przyczyn.

ZS-495

## Zarząd Miasta w Sochaczewie

**ogłasza przetarg nieograniczony**

**na wykonanie modernizacji instalacji  
elektrycznej oświetlenia podstawowego,  
oświetlenia dodatkowego i instalacji  
siłowej w Hali Sportowej MKS "Orkan"  
w Sochaczewie ul. Chopina.**

**Oferta powinna zawierać:**

- nazwę i adres oferenta

- dokumenty potwierdzające uprawnienia do występowania w obrocie prawnym (status prawny firmy i data rejestracji oraz dokumenty przedstawiające o niezaleganiu w płatnościach ZUS i Urzędu Skarbowego)

- dokumenty potwierdzające posiadanie odpowiedniego personelu

- koszt i termin wykonania robót

- wiarygodność ekonomiczną

Bliższe informacje można uzyskać w Wydziale Komunalno-Technicznym Urzędu Miejskiego w Sochaczewie tel. 222-35.

Oferty należy składać w sekretariacie Urzędu Miejskiego w Sochaczewie w terminie do dnia 1995.11.17 do godz. 15.00. Warunkiem udziału w przetargu jest wpłacenie wadium w wysokości 5.000zł.

Zarząd Miasta w Sochaczewie zastrzega sobie możliwość odstąpienia od przetargu lub unieważnienie go bez podania przyczyn.

ZS-496



## POCZTA

Nie wszyscy z nas mają szczęście mieć matkę. Są tacy, którzy tak naprawdę nigdy jej nie mieli, albo tacy którzy stracili ją wcześniej.

Mogłoby się więc wydawać, że ci z nas, których rodzice dożywają późnego wieku, powinni doceniać to podwójnie. Życie nie jest jednak takie proste. Niektórzy szczęśliwcy sami pozbywają się towarzystwa matki, sądząc chyba że już więcej dać im nie może. Bo jeśli urodziła, wychowała a nawet podarowała dziecku dom, to i tak nie jest dość dobra, aby w nim mieszkać do śmierci. Nawet kiedy jest ciężko chora i potrzebuje opieki.

Mnie nikt nigdy nie mówił o moich powinnościach wobec rodziców, a zwłaszcza matki. Nikt także nie wpajał zasad elementarnej przyzwoitości. Takie rzeczy po prostu się wie. I nie przekonują mnie elegancko napisane półsłówka, które niczego nie wyjaśniają i nie załatwiają dramatycznej sytuacji starej matki. I tylko tyle chciałam przekazać w odpowiedzi na list "najmłodszej córki", który przed tygodniem opublikowała "ZS".

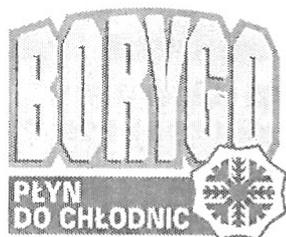
J. Sosnowska



## Zakłady Chemiczne i Tworzyw Sztucznych Boryszew S.A.

96-500 Sochaczew,  
ul. 15 Sierpnia 106,  
tel. (0-494) 222-01

**Oferuje: płyny do chłodzi**



niskokrzepnący, całoroczny,  
wielosezonowy płyn do układów  
chłodzenia silników spalinowych

certyfiat  
nr 94/ZCN-B/95  
wydany przez ITS

jeden z najlepszych w swojej klasie na  
rynku światowym, antykorozyjny,  
o podwyższonej ochronie aluminium,  
bezpieczny dla  
środowiska

certyfiat  
nr 160/ZCN-B/95  
wydany przez ITS

ZS-375

# Czy można sprzedać mieszkanie z lokatorem?

Kilka tygodni temu mieszkańcy bloku przy Staszica 52A dowiedzieli się z obwieszczenia, że jeśli nie wykupią swoich lokali do końca października to jeszcze w tym roku zostaną wraz z nimi wystawieni na sprzedaż...

Dom przy Staszica został wybudowany 25 lat temu przez Przedsiębiorstwo Ceramiki Budowlanej, jeden z "filarów" sochaczewskiego przemysłu. Ceramika dołączyła do grona państwowych bankrutów i dziś zostały po niej: trzydziestomilardowy dług, pomieszczenia fabryczne i kilka zakładowych bloków zasiedlonych przez pracowników zakładu.

Samej fabryki sprzedać się nie udało, stąd istotną częścią masy upadłościowej stały się właśnie domy mieszkalne. Pieniądze uzyskane z ich sprzedaży muszą pokryć roszczenia głównych wierzycieli Ceramiki.

Lokatorzy domu przy Staszica są oburzeni postępowaniem syndyka i proponowaną przez niego ceną wykupu. Nie jesteśmy w stanie w tak krótkim czasie zebrać potrzebnej kwoty, zresztą dla większości z nas kilkadziesiąt milionów to suma astronomiczna. Pan syndyk od początku wykazuje złą wolę i jest obojętny na wszelkie kwestie społeczne - pisano w skargach słanych do Urzędu Miejskiego. Z inicjatywy Urzędu doszło więc w piątek - 27 października do spotkania zwaśnionych stron.

Nie jesteśmy w tej sprawie stroną - powiedział otwierając spotkanie burmistrz Stanisław Szulczyk - ale nie możemy pozostać obojętni na prośby o interwencję. Problemy mieszkańców są naszymi problemami, pozwoliliśmy więc sobie zaprosić pana Kierownika Masy Upadłościowej, panią Komisarz i mieszkańców Staszica 52A. Może w tym gronie i na tej sali - uda się wypracować korzystny kompromis...

Początkowo atmosfera spotkania nie wróżyła dojścia do jakiegokolwiek porozumienia. Z obu stron sypały się zarzuty, oskarżenia, każdy skupiał się na obronie własnych racji.

- Żeby skończyć postępowanie upadłościowe cały majątek bankruta musi zostać sprzedany, jeśli tak się nie stanie - postępowanie trzeba będzie umorzyć. A skutki umorzenia są naprawdę bolesne - argumentował syndyk. Państwo kwestionują cenę - 1 milion 400 tysięcy za metr kwadratowy. Z tego co wiem koszt jednego metra nowego garażu w mieście przekracza tę sumę. Ta cena jest przecież nieadekwatna do wartości lokali. Podam przykład - wolne mieszkanie, po osobie zmarłej sprzedałem natychmiast po cenie 6 mln 200 tysięcy za metr. Jak się ma 6.200.000 do 1.400.000? Bez specjalnych ogłoszeń, po cenie, którą Państwo uważacie za wygórowaną miałem już kilka ofert kupna, w tym dwie dotyczyły całego budynku. Odrzuciłem je, bo prawo pierwokupu przysługuje lokatorom. Zgodnie z przepisami obowiązującymi ceny wolnorynkowe i tylko ze względu na długoletni najem Sąd Gospodarczy zgodził się na niższą cenę.

- Mieszkanie w Radziejowicach sprzedaje Pan za połowę tej ceny - przypominali lokatorzy

- Nie można porównywać domów na wsi, stojących w szczyrim polu z domem w centrum miasta. Zresztą Radziejowice mają wysokie koszty eksploatacji.

- Zarabiamy podobnie, na wsi i w Sochaczewie. Nasze emerytury i renty są takie same. Zresztą Pan mówiąc, że Radziejowice przyjęły w 100% ofertę cenową nie wspomina o tym, że była to druga oferta.

W odpowiedzi syndyk przypomniał, że 23 osoby z budynku przy Staszica nie płacą czynszu, a ich należności sięgają już 52 milionów złotych. Dyskusja o przyczynach zalegania

z opłatami (kwestia źle wyliczonych metraży) na pewien czas zdominowała rozmowę, na szczęście jednak udało się powściągnąć emocje i powrócić do głównego tematu - jak pogodzić interes ekonomiczny Skarbu Państwa i wierzycieli z interesem mieszkańców. Pewna nadzieja na rozwiązanie problemu pojawiła się pod koniec spotkania. Zdaniem syndyka nie ma szansy na zmianę ceny, ale być może uda się uzyskać zgodę Urzędu Wojewódzkiego i Sądu Gospodarczego na korzystniejsze warunki spłaty - 50% sumy przed końcem roku, reszta rozłożona na 4 lata na raty, nawet nie oprocentowane. Najbliższe dni przyniosą odpowiedź.

Po stronie syndyka jest niewątpliwie prawo. Potwierdziła to pani Komisarz z Sądu Rejonowego "Przykro mi, ale Pan ma rację - ceny są wolnorynkowe, syndyk ma obowiązek - pod moją kontrolą - wynegocjować jak najwyższą kwotę tak by pokryć olbrzymie długi przedsiębiorstwa. Jeżeli będzie działał na niekorzyść masy upadłościowej zos-

tanie pociągnięty do odpowiedzialności. A sprzedaż lokali z mieszkańcami jest zgodna z prawem".

Lokatorzy przeciwstawiają prawu "zwykłą sprawiedliwość". I trudno nie zrozumieć ich żalu... Mieszkania zakładowe były formą wynagrodzenia, ludzie zgadzali się na niskie pensje, jeśli w grę wchodziła możliwość uzyskania własnego kąta. Budowano je - jak dziś przypominają - z odpisów od wynagrodzeń załogi. Przez 20 lat uważali je za swoje i trudno im dziś zrozumieć, że nigdy nie byli właścicielami. Za wszystkie błędy macierzystego zakładu - za nieuregulowane przez lata prawo własności (pośpiech syndyka i oburzający wszystkich krótki termin na podjęcie decyzji, wynikają z tego, że dopiero niedawno sporządzono akt własności nieruchomości i stosowną dokumentację), za złe decyzje, które doprowadziły do zadłużenia mają zapłacić dziś lokatorzy.

(esa)

## Kowboje ujęci

- Sukcesem zakończyła się akcja policji przeciwko złodziejom bydła grasującym od dwóch lat na terenie naszego województwa. Łupem szajki padały przede wszystkim pasące się z dala od domów krowy, ale zdarzały się również nocne włamania do gospodarstw. Zwierzęta sprzedawano na targowiskach lub dostarczano do jednej z prywatnych masarni w Rawie Mazowieckiej.

Być może ostatnim wyczynem mieszkańców podłowieckiej wsi było wyprowadzenie zwierząt z obejścia przy ulicy Chopina w Sochaczewie. Jeśli była to jedyna grupa złodziejska trudniąca się tym procederem to przez pewien czas - krowy i gospodarze mogą spać spokojnie...

## Komunikat MZK

O kursach autobusów MZK w dniu 1 listopada 1995 (środa).

Wszystkich Świętych (środa)

Linie: "2", "3A" do godz. 13.45, "4" i "5" kursują jak w dni świąteczne.

Linia "6" kursuje jak w dzień roboczy

Dodatkowo:

Linia nr "2" w godz. 8.40 do 18.50 kursuje jak w dni robocze.

Linia nr "3" w godz. 8.05 do 11.40 kursuje jak w dni robocze, od

godz. 13.20 do godz. 21.10 jak w dni świąteczne

Linia nr "3" kursuje jak w dni świąteczne.

Linia "3A" w godz. 12.30 do 18.30 kursuje jak w dni robocze.

Linia nr "8" w godz. 8.30 do 17.40 kursuje jak w dni robocze.

Linia Cmentarna "LC" pierwszy kurs z PKP godz. 8.05, ostatni 16.05. Autobusy kursują na trasie PKP - 600-lecia - Cmentarz Komunalny.

Opłaty za przejazdy autobusami MZK w/g taryfy obowiązującej na terenie m. Sochaczewa.



## Z KRONIKI POLICYJNEJ

20.10. o godz. 16.30 na ul. Chodakowskiej napadnięto mężczyznę, któremu zabrano 130 zł.

W nocy z 20/21.10. włamano się do Fiata 126p, który był zaparkowany na ul. 15 Sierpnia. Złodzieje zabrali koło zapasowe i radioodtworacz. Straty 370 zł.

22.10. ok. godz. 19.00 włamano się do Fiata 126p zaparkowanego przy ul. Rybnej, z którego zabrano dokumenty i 200 zł.

Tego samego dnia o godz. 18.00 w Kątach, po wybitciu szyby w Fiacie 126p zabrano torbę z dokumentami wartości 30 zł.

23.10. o godz. 14.30 na ul. Żeromskiego 3 nieletnich chłopców wyrwał z ręki mieszkance Sochaczewa torbę wraz z dokumentami.

23.10. o godz. 17.50 w Andrzejowie Duranowskim kierowca Forda Fiesty zderzył się z Tarpanem, kierowca i pasażer doznali obrażeń ciała.

25.10. na ul. Okrężnej wykryto 30 litrów wyrobów spirytusowych, bez znaków akcyzy. "Rozlewanie" prowadził obywatel Armenii.

Następnego dnia podczas kontroli drogowej ujawniono 27 butelek spirytusu bez akcyzy, który był przewożony przez innego obywatela Armenii.

26.10. między 13.00 a 19.30 włamano się do mieszkania przy ul. 600-lecia, skąd zabrano telewizor i odtwarzacz. Straty wynoszą ok. 3.000 zł.

26.10. o godz. 18.30 złodzieje zabrali z Fiata 126p zaparkowanego przy ul. Kościńskiego radioodtworacz wartości 98 zł.

30.10. o godz. 8.15 w mieszkaniu przy ul. Warszawskiej podczas sprzeczki, żona ugodziła nożem 49-letniego męża, który po przewiezieniu do szpitala zmarł.

30.10. o godz. 7.00 złodzieje dokonali kradzieży koła od Fiata 126p, zaparkowanego przy bloku na ul. Targowej.

# Kwadratura koła

Rozmowa z Dyrektorem Przedsiębiorstwa Energetyki Ciepłej w Sochaczewie Panem Zbigniewem Starzyńskim

Oczekiwania mieszkańców w stosunku do dostawcy ciepła wydają się proste i oczywiste, potrzeby finansowe PEC-u nie podlegają dyskusji, trudno ich również podejrzewać o złą wolę. Kogo zatem winić za odwieczny spór o ciepło? Mieszkańców i instytucje, które nie płacą bo nie mają pieniędzy, Przedsiębiorstwo Energetyki Ciepłej, które słabo grzeje lub straszy, że wyłączy bo odbiorcy ciepła nie płacą, kopalnie żądające przedpłat za węgiel, czy może nasza gospodarkę? Bo jeśli nikt nie ma pieniędzy, to kto je ma?

- Na pewno nie ma ich moja firma - mówi dyrektor Starzyński - na dzień 30 września 1995 zaległości różnych firm w stosunku do PEC-u wynoszą blisko dziewięć miliardów starych złotych (889 tys. zł). W związku z taką sytuacją spłatę należności za opał z poprzedniego okresu grzewczego zakończyliśmy w sierpniu br.

- Czy w takim razie sochaczewskie ciepłownictwo jest przygotowane do zimy?

- Sezon grzewczy rozpoczęliśmy zgodnie z planem. Zapasy węgla mamy nieduże, wystarczą na 2-3 tygodnie, ale będziemy je na bieżąco uzupełniać. Nie możemy jednorazowo sprowadzać dużych ilości opału, gdyż pociąga to za sobą ogromne koszty. Jak pani wie, większość kopalń stosuje obecnie dwutygodniowy okres płatności, a niektóre żądają nawet przedpłaty. Ten zapas węgla, który posiadamy kosztował nas ok. czteryście tysięcy złotych. Jest to dokładnie tyle, ile powinniśmy uzyskać miesięcznie za dostawę ciepła do mieszkań i instytucji. Ale oczywiście nie otrzymujemy.

- Czy to znaczy że w środku zimy może zabraknąć pieniędzy na węgiel?

- Myślę że nie, przecież nie chodzi o to, aby straszyć mieszkańców. Chciałem tylko uświadomić w jakiej sytuacji finansowej znajduje się nasza firma w związku z nieterminowymi i nierzetelnymi płatnikami. PEC utrzymuje się wyłącznie z opłat za dostawę ciepła, a przecież oprócz zaopatrzenia w opał musimy wykonywać remonty kotłowni, wymieniać starą wyeksploatowaną sieć. Na to wszystko potrzeba dużych pieniędzy.

- Jaki wobec tego jest stan techniczny sieci ciepłych i kotłowni?

- Instalacje przesyłowe są w bardzo złym stanie i stąd biorą się w większości utyskiwania mieszkańców. PEC eksploatuje ok. 9 km sieci, a wymienić może 1 km w ciągu roku. Poza tym w czasie wykonywanych napraw znajdujemy w starych użytkowanych dwadzieścia lat sieciach takie ciekawostki jak butelki po alkoholu czy kamienie. Mimo wielu trudności latem wykonaliśmy ok. 200 m. nowej instalacji do budynków 1 Maja 9, 9A i 9B. Rozpoczynamy również układanie nowej sieci przesyłowej wzdłuż ul. Zawadzkiego, z czego ucieszą się zapewne mieszkańcy budynków przy ul. Senatorskiej 2, 6, 8, 10, 12; Zawadzkiego 3 i 5 oraz 600 - lecia 5.

- Czy jest to odpowiednia pora na takie poważne prace?

- Dopiero teraz udało nam się wynegocjować z dostawcą rur wydłużenie terminu płatności na pół roku. Poza tym budowa nowej sieci w niczym nie zakłóci dostaw ciepła dotychczasową drogą. PEC z przyjemnością wykonywałby tego typu prace w okresie letnim, gdyby pieniądze od odbiorców ciepła wpływały w terminie.

- Czy w podobnej sytuacji znajdują się kotłownie?

- Większość kotłowni jest w dobrym stanie i gwarantuje właściwą pracę w okresie grzewczym czyli do 25 kwietnia 1996 r. Są jednak takie, które powinny być natychmiast remontowane. Posiadamy na przykład kompletną dokumentację na modernizację kotłowni przy ul. Zeromskiego 30, na co nie uzyskaliśmy dotacji z Urzędu Wojewódzkiego. Są bowiem takie projekty, aby Przedsiębiorstwo nasze przejął samorząd. Wojewoda Skierniewicki, któremu dotychczas podlegamy wystąpił z propozycją do władz Sochaczewa o przejęcie PEC-u. Zarząd Miasta uzależnia tę decyzję od przekazania środków na dofinansowanie ciepłownictwa.

- Zrobię to z przyjemnością, jeśli otrzymam od PGKiM gwarancję utrzymania właściwego ciśnienia zimnej wody. My ze swej strony przeprowadziliśmy niezbędne prace - tradycyjne wymienniki do podgrzewania wody zastąpiliśmy nowymi o wyższej sprawności i wydajności. Jeśli ciśnienie wody będzie odpowiednie, jej temperatura nie powinna być niższa niż 45 - 50°C.

- W ostatnim roku głośno było o instalowaniu w budynkach spółdzielczych tzw. ciepłomierzy. Czy PEC zanotował oszczędności ciepła?

- Znaczące oszczędności dla naszej firmy i dla mieszkańców



Fot. Beata Woźniak

- W tej sytuacji nie zrobiono zapewne nic w sprawie dymiących kominów?

- Niestety nie, ograniczenie emisji szkodliwych substancji może nastąpić po modernizacji istniejących kotłowni, co wymaga przejścia na opalanie miałem węglowym z jednoczesnym montażem urządzeń do odpylania i odsiarczania spalin. Na razie z braku funduszy pozostaje to w sferze pobożnych życzeń dyrektora, a będzie pewnie znowu powodem krytyki ze strony mieszkańców.

- To może chociaż ciepłą wodę zagwarantuje pan sochaczewianom.

mogą zaistnieć dopiero po zainstalowaniu sprzężonych układów regulacji między budynkami a kotłownią. Koszt montażu takiego urządzenia w kotłowni o mocy ok. 2 MW, to 70-85 tys. zł. (700-850 mln st. zł.). Jest to realne pod warunkiem uzyskania środków finansowych np. w formie dotacji od Wojewody.

- Naszą rozmowę zdominowały trudne problemy finansowe. Pozostaje nam mieć nadzieję, że jeszcze tę zimą jako przetrzymamy, czego Panu i sobie życzę.

Jolanta Śmielak-Sosnowska

## Sochaczewscy modelarze w Warszawie

W sobotę 21 października 1995 roku o godz. 12.00, w Muzeum Techniki w Warszawie został otwarty X Ogólnopolski Przegląd Modeli Redukcyjnych. Wystawa została zorganizowana przez warszawski Klub Modelarstwa Redukcyjnego "Pancelot". Na wystawie tej zostało zaprezentowanych 450 szt. modeli plastikowych wykonanych w różnych skalach i technikach. Ogółem zostało zgłoszone ok. 750 szt. modeli z terenu całego kraju. Działający przy Muzeum Ziemi Sochaczewskiej i Pola Bitwy nad Bzurą Klub Modelarstwa Redukcyjnego, prowadzony przez Andrzeja Janiszewskiego i Ryszarda Konarskiego, zgłosił na powyższą wystawę 10 modeli sprzętu lotniczego z lat 1939-1945. Wszystkie nasze modele zostały wystawione w gablotach, co świadczy, o tym że nasi modelarze nie ustępują kolegom z innych ośrodków tego typu działających w kraju.

X Ogólnopolski Przegląd Modeli Redukcyjnych otworzył opiekun Klubu Modelarskiego "Pancelot" pan Cieślak, który podczas oprowadzania po wystawie zaproszonych gości osobiście pogratulował naszemu przedstawicielowi czystości i dokładności wykonania modeli, zapraszając jednocześnie do wzięcia udziału w XI Ogólnopolskim Przeglądzie Modelarskim. Z pracowni Klubu Modelarstwa Re-



dukcyjnego przy Muzeum Ziemi Sochaczewskiej zostały wytypowane prace wykonane przez trzech modelarzy: Przemysława Czachowskiego, Marka Orzechowskiego i opiekuna Klubu Ryszarda Konarskiego, który był na otwarciu wystawy. Klub zaprezentował następujące modele wykonane w skali 1:72 - bombowiec B-25 "Mitchell", Ła-5, F4-U "Corsair", Ki-84 "Hayate", F4F "Wildcat", Hawk 81A "Tomahawk", Hawker "Tempest" Mk VI.

W przyszłym roku Klub ma zamiar wziąć udział w Ogólnopolskiej Wystawie Modeli Kartonowych w Oleśnicy.

Od listopada br. zajęcia w Klubie będą się odbywały w każdą sobotę w godz. 10.00 - 14.00. Zapraszamy do współpracy i odwiedzenia Muzeum Techniki z siedzibą w PK i N w Warszawie. Wystawa znajduje się na II piętrze i będzie czynna do końca lutego 1996 roku.

R.K.

# Zakończona budowa

**N**ajnowocześniejszy obiekt sportowy w województwie skierniewickim oddano do użytku... przy Szkole Podstawowej w Kozłowie Biskupim w gminie Nowa Sucha. Sala gimnastyczna jest faktycznie imponująca - mieści się tu boisko do gry w piłkę ręczną, elegancka widownia, obok sala do gimnastyki korekcyjnej, natryski, szatnie, pomieszczenia socjalne a także miejsce na przyszłą siłownię. Zrezygnowano z przestarzałego parkietu, położono natomiast specjalną włoską wykładzinę (na widowni - szare kafelki). Zadowoleni powinni być nawet miłośnicy tenisa, mogli będą dbać o formę przez cały rok.

Przy okazji rozbudowy szkoły przybyły też cztery sale lekcyjne z zapleciami, sala komputerowa i pokój nauczycielski. Dzieci uczą się tu od września, a roboty wykończeniowe w sali sportowej zakończono w ubiegłym tygodniu.

W sobotę 27.X nastąpiło uroczyste otwarcie obiektu. Ostatnie dni były wyjątkowo trudne - mówi dyrektor obiektu Zbigniew Kicka - *Budowlańcy prowadzili prace wykończeniowe, jednocześnie trwały porządki, choć sprzątamy właściwie od połowy wakacji. Zostanie jeszcze zagospodarowanie terenu wokół budynku, ale to dopiero na wiosnę.*

Przybyli zaproszeni goście: z Kuratorium Oświaty w Skierniewicach dyrektor kształcenia podstawowego pan Stanisław Szczech, radni gminy Nowa Sucha z wójtem Marcinem Kubiakiem, wójt gminy Teresin Andrzej Guzik, Eugeniusz Brysiak reprezentował Gminną Spółdzielnię w Nowej Suchej, budowlańcy, inżynierowie nadzoru. Byli także uczniowie, nauczyciele i oczywiście rodzice. Zaczęło się od powitania gości przed szkołą. Potem przecięto wstęgę. Zaproszony biskup Alojzy Orszulik odprawił mszę i poświęcił obiekt. Przyszedł czas na część oficjalną - podziękowania, zachwyty, życzenia.

Jesteśmy w obiekcie za około 12 mld złotych - powiedział wójt Marcin Kubiak - *Dla naszej stosunkowo małej gminy, gdzie dochody budżetu w 1995 roku wyniosą nieco ponad 6 mld złotych, a realizowany jest cały szereg również innych inwestycji, byłoby to zadanie niemożliwe do wykonania przez wiele najbliższych lat. To dzięki tym ludziom, których dzisiaj gościmy, dzięki zrozumieniu naszych potrzeb możemy po niespełna dwóch latach budowy oddać nowy obiekt w użytkowanie dzieciom i ich wychowawcom. Wójt podziękował Radzie Gminy z jej przewodniczącym Sylwestrem Szymańskim, Zarządowi, rodzicom, którzy wykonali wiele prac w czynie społecznym, wójtowi gminy Teresin, wykonawcom (począwszy od projektanta inż. Marka Olędzkiego, przez inspekto-*

*rów nadzoru pana Romana Kupca, inżynierów Zbigniewa Gabare i Jerzego Krolika aż do wykonawcy - sochaczewskiej firmy ELLA). Szczególne słowa podziękowanie kieruje do dyrektora szkoły - zakończył wójt - W ostatnich miesiącach oddał pan cały swój czas szkole. Był pan niezastąpiony, o czym niejednokrotnie się przekonaliśmy.*

Uznano pomoc dzieci a także Rady Pedagogicznej. Nie tylko prace porządkowe, ale także nowy wystrój plastyczny szkoły to ich dzieło.

Ciepłe słowa padły z ust dyrektora Stanisława Szczaka, który

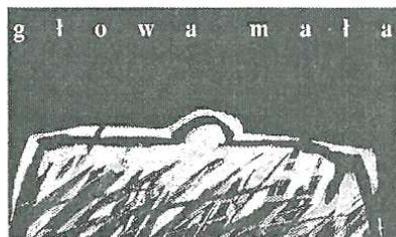
## Dziewięciolatka?

Plan utworzenia 9-letniej szkoły podstawowej ujawniony dość niespodziewanie przez wiceministra edukacji narodowej Stefana Pastuszkę zaskoczył wielu oświatowców.

Dokument proponujący wprowadzenie 9-latki był przygotowywany w wielkiej tajemnicy przez zespół doradców wiceministra i skrywany przed urzędnikami MEN. Nie wiedziała o nim nawet odpowiedzialna za szkolnictwo podstawowe sejmowa komisja edukacji, nauki i postępu.

Niektórzy oświatowcy uznają ten pomysł za "kuriozalny" i "Szalony", są jednak i tacy, np. wiceszef ZG Społecznego Towarzystwa Oświatowego - Edward Wiczorek, za logiczny. Twierdzi on, że wydłużanie nauki począwszy od szkolnictwa podstawowego jest tendencją światową i zależy tylko, w jaki sposób taka reforma będzie w Polsce przeprowadzona. Wielu twierdzi, że reforma taka wymaga przede wszystkim dodatkowych olbrzymich nakładów finansowych, zapewnienia odpowiedniej bazy, a także zmiany całego programu szkoły podstawowej.

Wiadomo, że szerokie wprowadzenie już dziś 9-letniego systemu nauczania w sytuacji, gdy to samo ministerstwo



## Wdzięk i czar

Sochaczewskie środowisko sportowe poruszone zostało w ostatnich dniach wynikiem konkursu na prezesa klubu sportowego "Orkan". Niezadowoleni z rozstrzygnięcia twierdzą, że naruszone zostały, i tak bardzo skromniutkie konkursowe warunki. Chodzi tu konkretnie o wymóg 5 lat pracy na stanowisku kierowniczym, którego podobno nowo wybrany prezes nie spełniał. Z rozżaleniem pytają więc: po co wobec tego w ogóle ogłasza się jakieś kryteria? No jak to po co? - po to, żeby konkurencja była mniejsza. A zresztą, kto powiedział, że nie spełnia? A wieloletnie prawo jazdy kat C, to nic?

Ale nie tylko on był na bakier z warunkami konkursu i zastanawiam się dlaczego? Możliwości są dwie. Albo sportowcy wolno czytają, co nawet na stanowisku prezesa od przysiadów jest kłopotliwe, bo trzeba czasem jednak przejrzeć sport w lokalnej gazecie, by wiedzieć co się dzieje w klubie.

wręczył nagrody kuratora panu Zbigniewowi Kicce i Tadeuszowi Rafalskiemu. Gratulacyjny list od ZNP odczytał pan Sylwester Rożdżestwieński - dyrektor S.P. w Żukowie, jednocześnie wystanik Radia Fama. Literackimi doznaniem z lektur... Kornela Makuszyńskiego podzielił się z zebranymi pan Sylwester Szymański i nie bez powodu, ponieważ szkole nadano imię tego właśnie pisarza.

Potem pod okiem pani Barbary Pawelak uczniowie zaprezentowali część artystyczną: zabawne scenki z książek Makuszyńskiego, jego życiorys, śpiewano też piosenki. Odstonięta została tablica upamiętniająca czas rozbudowy szkoły. Gości zaproszono na obiad. O menu i wystrój stołu zadbał Komitet Rodzicielski. Można było

wreszcie odetchnąć i spokojnie porozmawiać.

Zapytałam pana dyrektora o najtrudniejsze momenty w czasie rozbudowy szkoły. *Drugi raz już bym się tego nie podjął. Problemów było dużo, począwszy od budowy fundamentów, przez ściany, do dachu. Najgorszy był okres, kiedy w starej szkole wymieniano okna. Budynek był bez jakiegokolwiek zabezpieczenia, bez otworów z całym sprzętem i pomocami. Należało tego wszystkiego pilnować, a to były wakacje i wszyscy na urlopie.*

Nie ma już anonimowej Szkoły w Kozłowie Biskupim - jest Szkoła Podstawowa im. Kornela Makuszyńskiego z piękną halą sportową.

(bew)

edukacji nakazuje drastyczne oszczędności, m.in. łączenie klas, może świadczyć jedynie o schizofrenii kierownictwa tego resortu.

- Sprawa nie wygląda tak jak podała to prasa - powiedział specjalnie dla PAI główny doradca wiceministra Pastuszki, kierownik zespołu do spraw reformy w MEN Józef Gózdź. - Otóż chcemy jeszcze do końca tego roku zakończyć dyskusję na temat wprowadzenia do szkoły podstawowej 6-latków co byłoby zgodne i zbliżające nas do systemów szkolnictwa podstawowego w krajach europejskich, a także zalecane przez Raport Komisji Europejskiej OECD. Naturalnie nie chcemy wprowadzić tego systemu szkolnictwa np. od nowego roku szkolnego. Zamierzamy jedynie wprowadzić go eksperymentalnie do kilku, kilkunastu szkół. W tej dziedzinie były przeprowadzane wieloletnie badania przez prof. Marię Cackowską z Uniwersytetu Marii Curie-Skłodowskiej w Lublinie. Opublikowane wyniki badań i całego eksperymentu są pozytywne. Rozumiemy, że powszechny 9-letni system nauczania wymaga wprowadzenia nowych warunków finansowych i programowych. To jest oczywiste. Dlatego chcieliśmy go poddać pod społeczną i sejmową dyskusję.

Antoni Lewandowski

Albo, jest to przeświadczenie starających, warunki ogłaszane są tylko po to by zmylić przeciwnika, a i tak zadecyduje wdzięk i bezprezjonalność kandydata.

Podobnie jest w przypadku polityki, w której wdzięk liczy się chyba najbardziej, i dlatego Hanna Gronkiewicz-Waltz dalej tanecznie podryguje przed elektoratem, i nadal ma szansę mimo że dostała kopniaka od ZChNu, przekonując się o urokach miłości bliźniego. Wdzięczni zaprezentował się Jan Olszewski w towarzystwie Papieża i Tadeusz Koźluk w towarzystwie pszczoł, które kocha. One go chyba mniej, bo na głowie miał naciągniętą gestą siatkę. Bogdan Pawłowicz zaś, w szerokim kapeluszu

z równym wdziękiem dosiadał konia, co miałyby pewnie oznaczać dla niego rolę "czarnego konia" wyborów. Kandydat po zeskoku ze zwierzęcia z uwagą i nawet niezbyt dużym wysiłkiem odczytał swój program z ustawionej gdzieś za kamerą planszy. Świadczy to dobrze zarówno o umiejętności czytania jak i wzroku kandydata, a to liczy się bardzo w sporcie jakim jest polityka, i odwrotnie.

Sławomir Burzyński



# UWAGA ROLNICY!

**Składnica Maszyn Rolniczych  
w Sochaczewie,  
ul.Spartańska 12/14**

**ogłasza 10% obniżkę cen  
na kombajny ziemniaczane:**

**"Anna"  
"Bolko"**

**oraz kopaczki ciągnikowe**

Kombajny po obniżonych cenach można zakupić  
w Składnicy Maszyn Rolniczych  
w Sochaczewie do dnia 15.XI.1995 r.

**Zainteresowanych rolników  
zapraszamy**

**Telefon - Sochaczew (0494) 228-21**

ZS-490

## Ośrodek Szkolenia Kierowców

**Sochaczew al.600-lecia 66b**  
Prowadzi szkolenie na kat. "A",  
"B", "T", "C", "E"

Proponujemy pełne wykłady, jazdy  
odbywają się na samochodach Fiat:

\* "126p" el"  
\* "Cinquecento"  
\* "Uno"

### Daty rozpoczęcia kursów

06.11.95 godz. 16.00  
06.12.95 godz. 16.00

Szczegółowe informacje w po-  
niedziałki, środy, piątki,  
Sochaczew Al.600-lecia 66B.

ZS-397

## OGŁOSZENIA DROBNE

● Żaluzje, Verticale, Rolety tek-  
stylne i antywłamaniowe - Ko-  
złowski, Targowa 12/18  
tel. 258-20.

ZS-4

● Sprzedaż części używanych,  
skup pojazdów zużytych.  
Kozuski Parcel 60 k/Socha-  
czewa, tel. 238-66.

ZS-262

● Wulkanizacja opon - montaż  
Servis - PHU "Felix" Jan Kazi-  
mierski 96-500 Sochaczew,  
1 Maja 20, tel/fax. 220-82.

ZS-61

● Asystent Kliniczny. **CHIRURG**  
ONKOLOG - jelita, piersi,

# Obwieszczenie

## Zarządu Gminy w Teresinie

Stosownie do art. 18 ust.2 pkt 1 ustawy z dnia 7 lipca  
1994 r. o zagospodarowaniu przestrzennym (Dz.U.  
Nr 89, poz. 415) oraz uchwały Rady Gminy w Teresinie  
Nr V/18/95 z dnia 29.04.1995 roku zawiadamia  
o przystąpieniu do sporządzenia miejscowego planu  
zagospodarowania przestrzennego, obejmującego  
obszar o pow. 21,63 ha we wsi Kaski, przyłączony do  
Teresina w 1995 roku.

Przedmiotem jest opracowanie brakującego planu  
zagospodarowania przestrzennego w zakresie:  
- przeznaczenie terenów oraz linie rozgraniczające  
tereny o różnych funkcjach lub różnych zasadach za-  
gospodarowania,  
- linie rozgraniczające ulice, place oraz drogi publiczne  
wraz z urządzeniami pomocniczymi,  
- tereny przeznaczone dla realizacji celów publicznych  
oraz linie rozgraniczające te tereny,  
- zasady obsługi w zakresie infrastruktury technicznej  
oraz linie rozgraniczające tereny tej infrastruktury,  
- lokalne warunki, zasady i standardy kształtowania zabu-  
dowy oraz urządzenia terenu, w tym również linie za-  
budowy i gabaryty obiektu a także maksymalne lub  
minimalne wskaźniki intensywności zabudowań  
- zasady i warunki podziału terenów na działki budowlane.

Zainteresowani mogą zgłaszać wnioski do wyżej wymienionego  
planu. Wniosek na piśmie należy składać w Urzędzie Gminy Teresin,  
pokój nr 13 w terminie 21 dni od ukazania się gazety. Wniosek powin-  
nien zawierać nazwisko, imię, nazwę i adres wnioskodawcy, przedmiot  
wniosku oraz załącznik graficzny.

ZS-491

tarczyca, żołądek.  
Błonie tel. 725-51-10.

ZS-407

slugę kucharsko-kelnerską.  
Tel. 238-01.

ZS-488

● Czyszczenie dywanów,  
tapicerek, tel. 135-74.

ZS-451

● Boazeria świerkowa, sęczna,  
bezsęczna; listwy; podłogi.  
Trojanowska 22. Tel. 242-88.

ZS-492

● Sprzedam nowy dom na działce  
5.400 m<sup>2</sup>, Sochaczew,  
tel. 255-55.

ZS-486

● Kupię tarcicę lipową o  
grubości min. 3 cm, tel.247-37  
wieczorem

ZS-493

● Organizuję przyjęcia oko-  
licznościowe u klienta: wesela,  
chrzty, komunie. Zapewniam op-  
rawę muzyczną oraz fachową ob-

ZS-494

## JAPI-CHEM Eko s.c.

Artykuły Chemiczne Hurt Detal

**Soda, kreda,  
chlorek wapnia,  
farby emulsyjne,  
klejowe, olejne,  
rozpuszczalniki.**

### Ceny producenta

**Na przykład  
farby emulsyjne:**

1 l - 4,00zł

5 l - 18,20zł

10 l - 33,50zł

20 l - 55,00zł

24 l - 66,00zł

**Sochaczew  
tel/fax 248-53  
(kier. 0-494)**

**SKLEP**

**Sochaczew ul.Polna 7**

ZS-462

## NIERUCHOMOŚCI

KUPNO-SPRZEDAŻ-WYNAJEM MIESZKAŃ I DOMÓW

**JAN KAZIMIERSKI,  
96-500 SOCHACZEW UL. 1-GO MAJA 20 TEL/FAX 220-82**

### AKTUALNIE W SPRZEDAŻY:

\* działka rolna 2 ha - Strzyżew - cena: 5600 zł  
\* pomieszczenie na dział.gosp. 70m<sup>2</sup> - Sochaczew  
\* działka budowlana 6.000 m<sup>2</sup> Sochaczew  
\* pomieszczenia biurowe + dział.gosp. 200 m<sup>2</sup> -  
Sochaczew centrum  
\* działka 1583 m<sup>2</sup> (dzierzawa) - Malesin  
\* dom mieszkalny 250 m<sup>2</sup> + działka 570 m<sup>2</sup> -  
Sochaczew - cena: 85 tys. zł - ew.raty  
\* działka budowlana 611m<sup>2</sup> Sochaczew, cena 20 zł/m<sup>2</sup>  
\* działka 3662 m<sup>2</sup> - Sochaczew - cena: 10zł za metr  
\* działka w Chodakówku, 22 tys.m<sup>2</sup> po 2 zł za metr  
\* działka 1.5 ha w Sochaczewie, cena 5 zł/m<sup>2</sup>, (możliwość podziału)  
\* działka rolna 2 ha + budynek gospodarczy  
200 m<sup>2</sup>, ok. Sochaczewa - cena 70 tys. zł  
\* działka rolna 2 ha 80 ar + budynki gospodarcze  
ok. Rybna - cena 45 tys. zł  
\* M-3 - 80m<sup>2</sup> Sochaczew, cena 52 tys. zł  
\* pomieszczenia biurowe - 22m<sup>2</sup>, Sochaczew  
\* działka 880m<sup>2</sup> + budynek gosp. 110 m<sup>2</sup>,  
Sochaczew, 35 tys. zł  
\* działki w Sochaczewie na dział.gospodarczą  
1768 m<sup>2</sup>, 1383 m<sup>2</sup>, 10 zł za m<sup>2</sup>  
\* działki budowlane w Sochaczewie, 770m<sup>2</sup>. 944m<sup>2</sup>,  
Cena 13 zł/m<sup>2</sup>  
\* dom 160m<sup>2</sup> + działka 2300m<sup>2</sup>, Sochaczew.  
cena 98 tys. (ewentualnie wynajmę na 2-3 lata)  
\* działki bud. 877 i 924m<sup>2</sup>, cena: 10zł z m<sup>2</sup> Sochaczew  
\* działka rolna 9 tys.m<sup>2</sup>, cena 12 zł za m<sup>2</sup>, Sochaczew

\* dom 110m<sup>2</sup> + działka 1400m<sup>2</sup> przy trasie  
Łowicz-Sochaczew, cena 87 tys. zł.  
\* działka 1,3 ha przy trasie Łowicz-Sochaczew,  
cena 17 tys. zł.  
\* działka budowlana 900m<sup>2</sup> Sochaczew, cena 5 zł. za m<sup>2</sup>  
\* działka 3.980m<sup>2</sup> + budynek mieszkalny o pow. 90m<sup>2</sup> + zabud.  
gospodarcze, Nowa Sucha, cena 100 tys. zł.  
\* działka rekreacyjna, 700m<sup>2</sup>, cena: 3500.-, ok.Puszczu Kampinos-  
kiej.  
\* działka budowlana, 730m<sup>2</sup>, ok.Sochaczewa, wieczyste użytko-  
wanie. Cena 12 zł/m<sup>2</sup>.  
\* działka budowlana, 728m<sup>2</sup>, Karwowo, wieczyste użytkowanie.  
Cena 15zł/m<sup>2</sup>, rozpoczęta budowa.  
\* zamiana M-3, 60m<sup>2</sup>, Sochaczew na dom.  
\* M-4, 76.6m<sup>2</sup>, cena 49500zł - Chodaków (b.ładne. Nie wymaga re-  
montu). Ewentualnie wynajem.  
\* działki budowlane od 600 do 1100 m<sup>2</sup>, cena 6 zł/m<sup>2</sup> - Rozlazłów  
\* działka budowlana 788 m<sup>2</sup>, cena 10zł/m<sup>2</sup>, Karwowo  
\* działka 50 m<sup>2</sup> (wieczysta dzierzawa) + 2 lokale na działalność gos-  
podarczą (o pow. 10 m<sup>2</sup> i 22 m<sup>2</sup>) w Sochaczewie, cena 18 tys. zł  
\* M-3 - 61,3 m<sup>2</sup> ok.Sochaczewa, cena 34 tys. złotych  
\* dom mieszkalny 110 m<sup>2</sup> + budynek gospodarczy 50 m<sup>2</sup> + działka  
1700 m<sup>2</sup> - Sochaczew, cena 93 tys. złotych

**POSZUKUJEMY:  
mieszkań do wynajęcia**

**BIURO zaprasza, poniedziałek-sobota 8<sup>00</sup> - 18<sup>00</sup>**

ZS-188



# TYDZIEŃ W TELEWIZJI

## Czwartek 2.11.

### TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 7.45 VIP 8.00 Szaleństwo Alwina Wiewiórki - ser. 8.30 Kolory 9.00 Wiadomości 9.10 Mama i ja 9.25 Domowe przedszkole 9.45 Gimnastyka 9.55 Porozmawiamy o dzieciach 10.05 Rewir Wolffa - ser. 10.50 Muzyczna Jedynka 11.00 Gotowanie na ekranie 11.20 To jest łatwe 11.30 Kwadrans na kawę 11.45 Życ bezpieczniej 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.15 Magazyn notowań 12.40 Opowieści bałtyckie 13.00 W rajskim ogrodzie 13.20 Eko - lego 13.35 Zwierzęta świata - ser. dok. 14.10 Mówiąc ciąłem 14.30 Przez lądy i morza 14.50 Program dnia 15.00 Potop popu 15.30 Domowe ZOO - ser. 16.00 Migawka 16.25 Król zwierząt 16.50 Kalendarium XX wieku 17.00 Teleexpress 17.20 Filmidło 17.40 Klinika zdrowego człowieka 18.10 Tata major - ser. 18.35 Magazyn katolicki 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 Żar tropików - ser. 21.05 Studio wyborcze 22.45 Dziariusz rządowy 23.00 Wiadomości gospodarcze 23.15 Pegaz 23.45 Wszystko o Ewie - film dok. prod. kan. 0.30 Istambul - film prod. szwedzko - tureckiej 1.55 Zakończenie programu

### TVP 2

7.00 Panorama 7.10 Sport telegram 7.20 Poranny magazyn Dwójki 7.50 Akademia zdrowia Dwójki 8.00 Program lokalny 8.30 Dzieciaki, kłopoty i my - ser. 9.00 Świat kobiet 9.30 Świat, który nie może zagnąć - ser. dok. 9.55 Pan Magoo 10.00 Klub Pana Rysia 10.25 Big Cup '95 - rep. 10.55 Dead Can Dance - film muz. 12.20 Clipol 12.50 Akademia zdrowia Dwójki 13.00 Panorama 13.20 Niedobrowolne podróże M.A. Beniowskiego - ser. 14.50 Powitanie 15.00 Dookoła świata z Willym Fogiem - ser. 15.30 Studio sport 16.00 Animals 16.30 5x5 - wygramy razem 17.00 Studio wyborcze 18.00 Panorama 18.10 Programy lokalne 19.05 Jeden z dziesięciu 19.35 Klub Pana Rysia 20.00 Adversarium - sztuka władzy 20.50 Sport telegram 21.00 Panorama 21.35 Sto na sto, czyli... Milczenie - dramat prod. szwedz. 23.10 Wielcy nieobecni 0.00 Panorama 0.05 Umarli potrafią tańczyć - film dok. 0.55 Zakończenie programu

### POLSAT

8.00 Kalambury 8.30 Klub Lady Fitness 8.40 Czarodziejka z księżycą 9.00 HALOGRAMY 9.30 Grace w opałach 10.00 Dallas 10.55 Kostka szczęścia 11.00 Kuba zaprasza 11.30 Pamiętnik nastolatki 12.00 W drodze 12.30 Link Journal 13.00 Czas na naturę 13.30 Plus Minus 14.00 Publicystyka 15.00 Kostka szczęścia 15.05 HALOGRAMY 15.30 Grand Prix 16.00 Informacja 16.15 Tylko dla dam 16.45 I wszyscy razem 17.15 - Webster 17.40 Kostka szczęścia 17.45 Kalambury 18.15 Sztuka informacji 18.45 Informacja 18.55 Tequila i Bonetti 19.50 Informacja 20.05 Nieustraszone 21.00 Z ostatniej chwili 22.00 Informacja 22.20 Polskie triumfy, polskie klęski - publicyst. 23.15 4x4 - mag. motoryzacyjny 23.45 Gillette World Sport Special 0.15 Zakończenie

## Piątek 3.11.

### TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 7.45 VIP 8.00 Moda na sukces 8.30 Tropami prehistorii 9.00 Wiadomości 9.10 Mama i ja 9.25 Domowe przedszkole 10.00 Star Trek - następcy pokolenie 10.50 Muzyczna Jedynka 11.00 Od niemowlaka do przedszkolaka 11.15 Zrób to razem z nami 11.30 Program polonijny 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.15 Magazyn notowań 12.40 Gość Telewizji Edukacyjnej - Słowenia 14.50 Program dnia 15.00 Muzyczna Jedynka 15.30 Moda na sukces 16.00 Rock raport 16.25 Ciuchcia 16.50 Kalendarium XX wieku 17.00 Teleexpress 17.20 Tata, a Mardin powiedział... 17.30 Goniec 17.45 Pomoc domowa - magazyn 18.05 Randka w ciemno 18.50 Zulu 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 Rooster Cogburn - western prod. USA 22.00 Puls dnia 22.15 WC Kwadrans 22.35 Mdm 23.05 Wiadomości 23.20 Dziś w Senacie 23.25 Parada pradiada - prog. rozryw. 23.40 Bądź człowiekiem, towarzyszu 23.55 Bliskie spotkania 1.25 Rock Hudson - film USA 2.50 Zakończenie programu

### TVP 2

7.00 Panorama 7.10 Sport telegram 7.20 Poranny magazyn Dwójki 7.50 Akademia zdrowia Dwójki 8.00 Program lokalny 8.30 Pełna chata - ser. 9.00 Świat kobiet 9.30 Świat, który nie może zagnąć 10.00 Co jest grane? 10.25 Teatr TV - Polski listopad 12.05 Taormina Arte 12.30 Wanda Paklikowska - Winnicka 12.50 Akademia zdrowia Dwójki 13.00 Panorama 13.20 Żeglarka móż południowych - ser. 14.10 Clipol 14.40 Muzyczne nowości Dwójki 14.55 Powitanie 15.00 Szaleństwo koszykarki - ser. 15.30 Zdjęcia próbne 16.00 Studio sport - koszykarka NBA 17.00 30 ton - lista przebojów 17.30 Beztroskie dni - ser. 18.00 Panorama 18.10 Program lokalny 19.05 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.35 Co jest grane? 20.00 Biesiada X 20.50 Sport telegram 21.00 Panorama 21.30 Halo weekend

21.40 Niby na serio - prog. rozryw. 22.15 Lista Schindlera - dramat USA 1.20 Zakończenie programu

### POLSAT

8.00 Kalambury 8.30 Klub Lady Fitness 8.40 Grand Prix 9.00 HALOGRAMY 9.30 Webster 10.00 Tequila i Bonetti 10.55 Kostka szczęścia 11.00 Polskie triumfy, polskie klęski 12.00 4x4 - mag. motoryzacyjny 12.30 Czas na naturę 13.00 Sport 14.30 Pamiętnik nastolatki 15.00 Kostka szczęścia 15.05 HALOGRAMY 15.35 Ritchie Rich 16.00 Informacja 16.15 Kuba zaprasza 16.45 I wszyscy razem 17.15 Wychować Mirandę - ser. 17.40 Kostka szczęścia 17.45 Kalambury 18.15 Przygody Leona H. 18.45 Informacja 18.55 Statek miłości 19.50 Informacja 20.05 Strażnik Teksasu 21.00 Na celowniku 22.00 Informacja 22.15 Biznes tydzień 22.30 Prawo ulicy - film USA 0.15 Playboy 1.00 Zakończenie

## Sobota 4.11.

### TVP 1

7.00 Proszę o odpowiedź 7.15 Z Polski 7.30 Wszystko o działce i ogrodzie 7.55 Agrolinia 8.30 Bezpieczna przystań - ser. 8.55 Program dnia 9.00 Wiadomości 9.10 Ziano 9.35 5-10-15 10.35 Kwant 10.55 Co wy na to? 11.00 Cudowna planeta - ser. dok. 12.00 Wiadomości 12.10 Kraj 12.35 Koncert życzeń 13.00 Zwierzęta świata - ser. dok. 13.30 Walt Disney przedstawia 14.40 Teatr TV - Szkoła latania 15.40 Swojskie klimaty 16.05 Bill Cosby Show - ser. 16.30 Swojskie klimaty 16.50 Kalendarium XX wieku 17.00 Teleexpress 17.25 Nowożeńcy 17.55 Swojskie klimaty 18.05 Dzień za dniem - ser. 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 Ptaszek na uwięzi - kom. USA 22.05 Czar par 23.25 Wiadomości 23.35 Sportowa sobota 23.55 Psy 2 - dramat prod. pol. 1.35 Muzyczna Jedynka 2.05 Juncal - ser. 3.00 Zakończenie programu

### TVP 2

7.00 Panorama 7.10 Folkowe nuty 7.30 Tacy sami 8.00 Sprycjan i Fantazjo - ser. 8.25 Powitanie 8.30 Program lokalny 9.30 Małe ojczyzny 10.00 Życie obok nas - ser. dok. 10.30 Słów cięcie, gęcie 11.00 Godzina z Hanna Barbera 12.00 Akademia Filmu Polskiego - Pasja - dramat 14.00 Studio sport 15.00 Familiada 15.40 Fitness Club - ser. prod. pol. 16.05 Wielka gra - teleturniej 17.00 Akademia elegancji panny Ellis - ser. 17.55 Losowanie LOTTO 18.00 Panorama 18.10 Program lokalny 18.30 7 dni świat 19.05 Gra 19.35 Szalone liczby 20.00 Żydzki nazwali go Ojcem Courage - film dok. 21.00 Panorama 21.30 Stowo na niedzielę 21.35 Camerata 2 22.05 Na południe od Brazos - ser. 23.00 Loch Camelot 0.00 Panorama 0.05 Pozytywka 0.35 Zakończenie programu

### POLSAT

8.00 W drodze 8.30 Moto-myszy z Marsa 9.00 Film rys. 9.20 Smakosze i rozkosze 9.30 Moda i znaki rock'n'rolla 10.00 Rajską plażę 11.00 Turbo TRANSGRAMY 11.30 Oskar 12.00 Pilnuj swego chłopca - film USA 13.45 Kostka szczęścia 14.00 Daktri - ser. 15.00 Polsat dookoła świata 16.00 Informacja 16.10 Dzwonne samoloty - ser. 17.00 As, dama, walet 18.00 Film dok. 19.00 Disco Relax 19.50 Informacja 20.05 1941 - film USA 22.30 Uśmiech, Jenny, jesteś martwa - film USA 0.15 Prosto z Hollywood 0.40 Playboy 1.30 Zakończenie programu

## Niedziela 5.11.

### TVP 1

7.00 Rolnictwo na świecie 7.15 Tańce polskie 7.35 Notowania 8.05 Tęczowy music-box 8.30 Droga do Avonlea - ser. 9.25 Teleranek 9.50 Tut Turu Co 10.00 Kukułka 10.15 W starym kinie - Napad na bank - kom. prod. franc. 12.00 Anioł Pański 12.20 Opinie 13.00 Wiadomości 13.10 Tydzień 13.40 Pieprz i wanilia 14.20 Cztery pancerni i pies 15.20 Od przedszkola do Opola 16.00 To tylko plotka 16.10 Kultura duchowa narodu - ser. dok. 16.40 SOC wg Szpota 16.50 Kalendarium XX wieku 17.00 Teleexpress 17.20 Śmiechu warte 17.50 DTV 18.05 Dr Quinn - ser. USA 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.00 Wieczór wyborczy 1.00 Muzyka poważna 2.00 Zakończenie programu

### TVP 2

7.00 Echa tygodnia 7.30 Film dla niesłyszących 8.20 Słowo na niedzielę 8.30 Programy lokalne 9.30 Powitanie 9.35 Jas Faszola 10.00 Ojczyzna - polszczyzna 10.15 Ulica Sezamkowa 11.15 Teatr dla dzieci 12.10 Piraci z Maledźji - film prod. wł. 14.10 Podróż w czasie i przestrzeni - ser. dok. prod. ang. 15.05 Familiada 15.30 Siedem grzechów głównych 16.00 Gala piosenki biesiadnej 17.00 Beverly Hills 90210 - ser. 17.50 Halo Dwójka 18.00 Programy lokalne 18.10 Mazurki z Atmy 19.05 Gra - teleturniej 19.35 Przygody Animków - ser. 20.10 Najlepsi przyjaciele - kom. prod. USA 22.00 Panorama 22.35 Gala piosenki biesiadnej 23.30 Upadłe anioły - nowela filmowa prod. USA 0.05 Panorama 0.10 Smutek ONZ - ser. dok. 1.00 Zakończenie programu.

### POLSAT

8.00 Jesteśmy 8.30 Hulla-ballo - ser. 9.00 Filmy rys. 9.20 Smakosze i rozkosze 9.30 Maski 10.00 Disco Relax 11.00 Daktri 12.00 Ostateczny werdykt - film USA 13.30 Odyseja 14.00 Sztuka informacji 14.30 Wędrowni myśli - ser. dok. 15.00 Dyżurny satyrk kraj 15.30 Fashion TV 16.00 Informacja 16.10 Moja macocha jest kosmitką - film USA 18.15 Benny Hill 18.30 Columbo 19.50 Informacja 20.05 Na południe 20.55 Podniebny tancerz - film prod. ang. 22.50 Na każdy temat 23.50 Wacuś - film prod. pol. 0.55 Zakończenie programu

## Poniedziałek 6.11.

### TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 7.45 VIP 8.00 Moda na sukces - ser. 8.30 Jada, idą dzieci drogą 9.00 Wiadomości 9.10 Mama i ja 9.25 Domowe przedszkole 9.50 Gimnastyka 9.55 Porozmawiamy o dzieciach 10.05 Doktor Quinn - ser. 10.50 Muzyczna Jedynka 11.00 Programik dla zwierząt 11.20 Małe spojrzenie 11.30 Sztuka niesztuka 11.50 Tani program o prozie 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.15 Indeks 12.40 Telewizja Edukacyjna 12.45 Łowcy tajemnic 12.55 Pojazdy pancerne aliantów - film dok. 13.25 Siła tradycji 13.40 Historia kołem się toczy 14.10 Czy wiesz, że... 14.15 Encyklopedia II Wojny Światowej 14.35 Tajna historia ZSRR 14.50 Program dnia 15.00 Drgawy 15.30 Moda na sukces - ser. 16.00 Alternativi 16.25 Do góry nogami 16.50 Kalendarium XX wieku 17.00 Teleexpress 17.20 Publicystyka 18.10 Murphy Brown - ser. 18.45 Program jubileuszowy 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.00 Teatr Telewizji - Mateczka 21.30 Puls dnia 21.50 Tydzień prezidenta 21.55 Studio festiwalowe 22.15 Mdm 22.40 Gliny 23.00 Wiadomości 23.15 Jutro w programie 23.20 Mistrzowie kina - Jesienna sonata - dramat prod. szwedz. 1.00 Przeboje Bogustawa Kaczyńskiego 2.00 Zakończenie programu

### TVP 2

7.00 Panorama 7.10 Sport telegram 7.20 Poranny magazyn Dwójki 7.50 Akademia zdrowia Dwójki 8.00 Program lokalny 8.30 Mork i Mindy - ser. 9.00 Świat kobiet 9.30 Dzikie horyzonty - ser. dok. 10.00 Krzyżówka 13-latków 10.25 Familiada 10.50 Skrzydła bliżej marzeń 11.20 Wspólnota w kulturze 11.50 Wielkie imperium Mongołów - ser. dok. 12.50 Akademia zdrowia Dwójki 13.00 Panorama 13.20 Hardcastle i McCormick - ser. 14.10 Clipol 14.40 Muzyczne nowości Dwójki 14.55 Powitanie 15.00 Przygody Speeda Błyskawicy - ser. 15.30 Sportowe hobby 16.00 Liban 16.30 Magazyn piłkarski - Gol 17.00 Wojna z za węgła - film dok. 18.00 Panorama 18.10 Program lokalny 19.05 Koto fortuny 19.35 Krzyżówka 13-latków 20.00 Żarty na bok - ser. 20.35 Auto 21.00 Panorama 21.35 Przystanek Alaska - ser. 22.20 Ogród sztuk 22.50 Jak wygrać wybory? 23.05 Trop 23.30 Znaki zapytania 1.00 Panorama 0.05 Warszawska Jesień 1.10 Zakończenie programu

### POLSAT

8.00 Kalambury 8.30 Klub Lady Fitness 8.40 Ritchie Rich 9.00 HALOGRAMY 9.30 Wychować Mirandę - ser. 10.00 Statek miłości 11.00 Moda i znaki rock'n'rolla 11.30 Turbo TRANSGRAMY 12.00 Maski 12.30 Sztuka informacji 13.00 Jesteśmy 13.30 Tylko dla dam 14.00 Oskar 14.30 Kuba zaprasza 15.00 Kostka szczęścia 15.05 HALOGRAMY 15.35 Strachy z Transylwanii 16.00 Informacja 16.15 Twój lekarz 16.45 I wszyscy razem 17.15 Grunt to rodzina 17.40 Kostka szczęścia 17.45 Kalambury 18.15 Mamuśki 18.45 Informacja 18.55 Prawo Burke'a - ser. 19.50 Informacja 20.05 Film na telefon: "Nasz chłopak robi karierę", "Czuj ojca swego" - filmy prod. USA 22.00 Informacja i biznes informacja 22.20 Życie jak sen 22.45 Egzamin dojrzałości 23.45 Na każdy temat 0.15 Zakończenie programu

## Wtorek 7.11.

### TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 7.45 VIP 8.00 Albert - piątą muszkieter - ser. 8.30 Szóstka na szóstkę 9.00 Wiadomości 9.10 Mama i ja 9.25 Domowe przedszkole 9.50 Gimnastyka 9.55 Porozmawiamy o dzieciach 10.00 Kobieta w najlepszym wieku - ser. 10.50 Muzyczna Jedynka 11.00 Gielda pracy, gielda szans 11.20 Ludzie żaby 11.30 Videofashion 11.50 Prawnik domowy 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.15 Magazyn notowań 12.45 Komputerowa szkoła II 13.00 Półprzewodnikowe olbrzymy - ser. 13.20 Fantastyczne opowieści 13.35 Kuchnia 13.50 Atom, gwiazdy, życie 14.05 Łyk matematyki 14.25 Księga niewiedzy 14.50 Program dnia 15.00 Muzyka country 15.30 Nowe przygody Czarnego Księcia - ser. 16.00 Magazyn harcerski 16.25 Tik-Tak 16.50 Kalendarium XX wieku 17.00 Teleexpress 17.20 Studio festiwalowe 17.35 Publicystyka 18.00 Simpsonowie - ser. 18.30 Rewizja nadzwyczajna 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 Czyje to dziecko? - dramat prod. kan. 21.40 Puls dnia 21.55 Sejmograf 22.05 Spotkania z komunizmem

23.00 Wiadomości 23.15 Studio festiwalowe 23.25 Człowiek z otwartą dłońmi - film dok. 0.20 Publicystyka społeczna 2.00 Zakończenie programu

### TVP 2

7.00 Panorama 7.10 Sport telegram 7.20 Poranny magazyn Dwójki 7.50 Akademia zdrowia Dwójki 8.00 Program lokalny 8.30 Fitness Club - ser. 9.00 Świat kobiet 9.30 Złote lata Hollywood 10.00 Wehikul czasu 10.25 Familiada 10.50 Podróż w czasie i przestrzeni - film dok. 11.45 Studio sport 12.00 Sztuka jako myśl, sztuka jako energia 12.30 Mój mały świat 12.50 Akademia zdrowia Dwójki 13.00 Panorama 13.20 Zakazana miłość - ser. 14.10 Pozytywka 14.40 Muzyczne nowości Dwójki 14.55 Powitanie 15.00 Zwierzyniec - ser. 15.30 Studio sport 16.00 Przegląd kronik filmowych 16.30 5x5 - wygramy razem 17.00 Magazyn przechodnia 17.10 W cieniu Kremla 17.40 W okolicy Stwórcy 18.00 Panorama 18.10 Program lokalny 19.05 Koto fortuny 19.35 Wehikul czasu 20.00 Dozwolone od lat 40. 20.50 Sport telegram 21.00 Panorama 21.30 Pogotowie ekologiczne Dwójki 21.40 Reporterzy Dwójki przedstawiają 22.05 El Norte - dramat 0.20 Panorama 0.25 Głód - rok 1933 - dramat prod. ukr. 2.15 Zakończenie programu

### POLSAT

8.00 Kalambury 8.30 Klub Lady Fitness 8.40 Strachy z Transylwanii 9.00 HALOGRAMY 9.30 Grunt to rodzina - ser. 10.00 Prawo Burke'a - ser. 10.55 Kostka szczęścia 11.00 W drodze 11.30 Wacuś - film pol. 13.00 Przygody Leona H. 13.30 Sztuka sprawiedliwości 14.00 Twój lekarz 14.30 Link Journal 15.00 Kostka szczęścia 15.05 HALOGRAMY 15.35 Opiekuńczy duszek - ser. 16.00 Informacja 16.15 Pamiętnik nastolatki 16.45 I wszyscy razem - ser. 17.15 Skrzydła 17.40 Kostka szczęścia 17.45 Kalambury 18.15 Mamuśki 18.45 Informacja 18.55 Syreny 19.50 Informacja 20.05 Powrót do Edenu II 21.00 Talk show 22.00 Informacja i biznes informacja 22.20 Dolina lalek - ser. 22.45 Magazyn sportowy 0.15 Zakończenie

## Środa 8.11.

### TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 7.45 VIP 8.00 Moda na sukces - ser. 8.30 Małe obracanie groszem 8.45 Tańcz razem z nami 9.00 Wiadomości 9.10 Mama i ja 9.25 Domowe przedszkole 9.50 Gimnastyka 9.55 Porozmawiamy o dzieciach 10.00 Stawa - ser. 10.50 Muzyczna Jedynka 11.00 Stodkie, kwaśne i mrożone 11.15 Ryby i rybki 11.30 Życie moje 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.15 Magazyn Notowań 12.40 Chochlikowe psy... 13.00 Gość dnia 13.30 Spotkania z literaturą 14.00 ...swego nie zniecie... 14.10 Zgadnij, wykaż się! 14.15 Wielki objazd siostry Wendy - ser. 14.25 Lumen 2000 14.55 Program dnia 15.00 Kraina Łagodności 15.30 Moda na sukces 16.00 Raj 16.25 Baw się z nami 16.50 Kalendarium XX wieku 17.00 Teleexpress 17.20 Miliard w rozumie 17.50 Z kamerą wśród zwierząt 18.10 Stoneczny patrol - ser. 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 Kiedy rozum śpi - dramat 21.35 Puls dnia 22.15 Zawsze po 21. 23.00 Wiadomości 23.15 Studio festiwalowe 23.30 Tacy jak my - ser. USA 1.05 Lumen 2000 1.30 Zakończenie programu

### TVP 2

7.00 Panorama 7.10 Sport telegram 7.20 Poranny magazyn Dwójki 7.50 Akademia Zdrowia Dwójki 8.00 Program lokalny 8.30 Wszystko, tylko nie miłość 9.00 Transmisja obrad Sejmu 13.00 Panorama (w przerwie obrad) 14.55 Powitanie 15.00 Gargantua - ser. 15.25 Akademia zdrowia Dwójki 15.35 Peżażę wsi polskiej 16.00 Zwierzęta wokół nas 16.30 5x5 - wygramy razem 17.00 Studio sport 17.55 Losowanie LOTTO 18.00 Panorama 18.10 Program lokalny 19.05 Koto fortuny 19.35 Po rozum do głowy 20.00 Art Garfunkel w Warszawie 20.50 Sport telegram 21.00 Panorama 21.35 Ekspres reporterów 22.05 Studio teatralne Dwójki 23.20 Prezydenci 23.30 Wywiad z Artem Garfunkleem 0.00 Panorama 0.15 Lekcja mistrzowska - Magaloff 1.00 Zakończenie programu

### POLSAT

8.00 Kalambury 8.30 Klub Lady Fitness 8.40 Opiekuńczy duszek - ser. 9.00 HALOGRAMY 9.30 Skrzydła - ser. 10.00 Syreny - ser. 10.55 Kostka szczęścia 11.00 Jesteśmy 11.30 Talk show 12.30 Sport 14.00 Oskar 14.30 4x4 - magazyn motoryzacyjny 15.00 Kostka szczęścia 15.05 HALOGRAMY 15.35 Czarodziejka z księżycą - ser. 16.00 Informacja 16.15 Link Journal 16.45 I wszyscy razem - ser. 17.15 Grace w opałach 17.40 Kostka szczęścia 17.45 Kalambury 18.15 Mamuśki 18.45 Informacja 18.55 Dallas - ser. 19.50 Informacja 20.05 Airwolf - ser. 21.00 Glińiarz i prokurator - ser. 22.00 Informacja i biznes informacja 22.20 Dolina lalek - ser. 22.45 Plus minus 23.15 Sztuka sprawiedliwości 23.45 Motowiadomości 0.15 Zakończenie programu

## ♈ Baran 21.III. - 20.IV.

Gwiazdy będą tym razem sprzyjać Twoim szalonym pomysłom. Byleś tylko nie przesadził. Więcej luzu w pracy i w domu. Atmosfera od razu się znacznie poprawi, co powinno pomóc w realizacji zamierzeń. Nie trzymaj się szablonów. Pamiętaj, że sam wszystkiego nie zrobisz. Przydatna okaże się pomoc bliźnich. Możesz liczyć na Koziorożca.

## ♉ Byk 21.IV - 21.V.

Praca, telewizja, praca, telewizja itd. Może to i sposób na życie, ale czy doprawdy najlepszy? Kiedy ostatni raz byłeś u znajomych, wybrałeś się z partnerem do teatru? Spróbuj zajrzeć do księgarni. Sporo tam nowych pozycji, znajdziesz z pewnością coś odpowiedniego dla siebie na długie wieczory.

## ♊ Bliźnięta 22.V. - 21.VI.

Są tacy co twierdzą, że mieli pod górkę do szkoły. Czy przypadkiem ostatnio nie starasz się do nich zaliczać? Przeciwności losu Cię nie omijały, ale innych też. Weź się więc w garść i nie próbuj biadolić. Masz wokół siebie sporo życzliwych Ci osób, na których możesz polegać. Tydzień korzystny do uporządkowania spraw uczuciowych.

## ♋ Rak 22.VI. - 22.VII.

Jeśli końcówkę roku zamierzasz zaliczyć do udanych, zwłaszcza teraz powinienes dać z siebie więcej niż zwykle. Zmobilizuj siły i... więcej optymizmu. W domu rozumieją, iż masz sporo pracy, więc nie powinienes mieć suszenia głowy. Na horyzoncie rysuje się atrakcyjny wyjazd, być może za granicę. Niepochlebna opinia głupca nie warto się przejmować.

## ♌ Lew 23.VII. - 22.VIII

Jeżeli masz jakieś problemy w rodzinie - szukaj porady u innych. Samemu, będąc emocjonalnie zaangażowanym, możesz stracić nie tylko obiektywizm, ale i zdrowy rozsądek. Pamiętaj, że każda lub prawie każda napięta sytuacja rozładuje przyjazny uśmiech i dobre słowo wypowiedziane ciepło do rozmówcy.

## ♍ Panna 23.VIII. - 22.IX.

Zadbaj o zdrowie. Jesienne chłody zazwyczaj dawały Ci się we znaki. W tym roku jest lub będzie podobnie. Czapka na głowę. Co, nie do twarzy Ci? Chyba przesadzasz! Łyknij trochę witamin i jakoś to będzie. Sprzyjający układ gwiazd w sprawach sercowych. Tym bardziej nie opłaca się chorować.

## ♎ Waga 23.IX. - 23.X.

Czy walka z wiatrakami ma sens? Musisz chyba odpowiedzieć sobie na to pytanie, zanim zaczniesz próbować coś zmienić w postępowaniu swoich współpracowników. Ten tydzień przyniesie Ci wiele okazji do podtrzymania kontaktów towarzyskich. Szczególnie interesująco zapowiadają się piątek i sobota.

## ♏ Skorpion 24.X. - 22.XI.

Miłej niespodzianki spodziewaj się od Koziorożca lub Wodnika. Tydzień ten kosztować może Cię sporo nerwów w pracy. Za to w domu spotkasz się jakby z większym zrozumieniem. Przynieś bliższej Ci osobie jakiś drobiazg. Powinno Ci się też poprawić finansowo. Nie teraz, ale pierwsze jaskółki spodziewanych zmian powinny już się pojawić.

## ♐ Strzelec 23.XI. - 21.XII.

Do tej pory pieniądze przechodziły obok Ciebie albo Ty obok pieniędzy. Wygląda na to, że sprawy idą w dobrym kierunku. Gotówka powinna wreszcie przestać omijać Twój portfel. Nie, pieniądze nie spadną same z nieba. Wymagać będzie to sporego wysiłku, ale może się opłacić. Nie daj się tylko wyprowadzić z równowagi.

## ♑ Koziorożec 22.XII. - 20.I.

Powinienes uzbroić się w przytomność umysłu oraz w stalowe nerwy. Na początku tygodnia sprawy nie będą układały się po Twojej myśli, a przynajmniej tak będzie Ci się wydawało. Wszystko jednak wskazuje, że finał będzie bardzo dla Ciebie korzystny. Możesz liczyć na pomoc ze strony Wodnika oraz innego Koziorożca.

## ♒ Wodnik 21.I. - 20.II.

Niespełnione plany z ubiegłego tygodnia czas realizować teraz. Nie trać zapału, gdyż wiesz z własnego doświadczenia, jak ciężko przychodzi ci mobilizacja. W sprawach sercowych spodziewane pewne ożywienie. Jeśli pogoda dopisze, zaprosz ukochaną osobę na dłuższy spacer. Warto jednak zabrać już szalik, gdyż jesteś podatny na jesienne przeziębienia.

## ♓ Ryby 21.II. - 20.III.

Przestań wciąż wisieć na telefonie. Niby to nic groźnego, ale rachunek przyjdzie potężny. No, chyba że dzwoniisz z pracy... ale wtedy szefowie mogą dobrać się do Twojej skóry. Lepiej umów się na kawę, najlepiej z Baranem. Zapłacisz tyle samo, a będzie przyjemnie. Ufaj starej przyjaźni. I pomyśl, czy to tylko przyjaźni?

## Dla ciała i ducha Żywność może leczyć

Nie od dziś wiadomo, że dobre pożywienie podtrzymuje i ciało i ducha. Niektóre jego składniki mają jednak te dodatkowe właściwości, że mogą leczyć. Na przykład świeża oliwa z oliwek potrzymana przez kilka minut w ustach neutralizuje zapalenie dziąseł i śluzówki.

Orzechy laskowe działają leczniczo na nerki i na przewód pokarmowy, uodpamiają też organizm na przeziębienia. "Lekarstwo" można przygotować ucierając 15g orzechów z 15g imbiru, a mieszaninę zagotować. Z takiego ekstraktu należy parzyć herbatkę i pić ją dwa razy dziennie.

Sok z truskawek uśmierza gorączkowanie, pomaga też pozbyć się...kaca. Dolegliwości żołądkowe z powodzeniem usuwa jogurt.

Szpinak oczyszcza krew i wygładza cerę. Nadciśnieniu przeciwdziała szpinak z dodatkiem oleju sezamowego. Tenże olej zażywany systematycznie, codziennie po kilka kropel, może zlikwidować nawet uciążliwe zaparcia.

Beta-karoten, czyli występujący w wielu owocach i warzywach barwnik, ma

zdolność znacznego redukcji wartości nikotyny we krwi. Betakaroten (prowitamina A) występuje w marchwi, pomidorach, kalafiorach, dyni, szpinaku i morelach. Badania wykazały, że może także zapobiegać chorobom serca i układu krążenia. Osłabia negatywny wpływ zanieczyszczenia powietrza.

W liściach pokrzywy znajduje się wapń, fosfor, magnez, żelazo, witaminy A,C,B2,K i wiele innych cennych składników. Sok i odwar z pokrzywy działają moczopędnie, przeciwbiegunkowo, wzmacniająco, jak też przeciwgorączkowo. Ale przede wszystkim powodują zwiększenie produkcji czerwonych krwinek i hemoglobiny. O pokrzywie warto więc pamiętać przy anemii.

Aby sporządzić napar, zebrane liście pokrzywy suszymy w miejscu przewiewnym, zacienionym, rozłożone bardzo cienką warstwą, aby nie gnęły i nie brunatniały. Młode liście pokrzywy można przyrządzić tak jak szpinak i jeść np. z jajkami sadzonymi lub omletem. Niektórzy kładą po prostu sparzone i drobniutko pokrojone i wymieszane ze szczypiorkiem listki pokrzywy na kromkę chleba posmarowaną masłem.

## Costner jako Syrena?

Kevin Costner znów rusza do ataku, a to za sprawą przygodowego filmu "Waterworld. Wodny świat", który został okrzyknięty najdroższym filmem w historii kina. Jego produkcja kosztowała ponad 180 milionów dolarów, do tego doszły jeszcze koszty reklamy. Superprodukcje kosztują od 50 do 100 milionów. W tych przedziałach miał też zmieścić się "Waterworld. Wodny świat". Jednak w czasie realizacji filmu zniszczeniu uległy dekoracje, które trzeba było jeszcze raz wykonać. Prasa bardzo źle pisała o filmie do czasu, kiedy dziennikarze zobaczyli ukończone dzieło. Wówczas nabrali wody w usta.

Akcja "Waterworld. Wodnego świata" rozgrywa się po kataklizmie, w wyniku którego roztopiły się lodowce. Ludzie, którzy przeżyli, wiodą tułaczę życie na statkach i barkach. W obliczu zagłady ostatni Ziemianie nie zjednoczyli się. Trwa walka

między złymi Dymiarzami (uosobiającym konsumpcyjny styl życia) i dobrymi Atołowcami, którzy pragną pojednania z naturą. Kevin Costner gra postać samotnego Żeglarza, który wpada w nie lada tarapaty. Nie jest on zresztą zwykłym człowiekiem. W wyniku ewolucji posiada podwójny system oddychania, oddycha powietrzem atmosferycznym i tlenem rozpuszczonym w wodzie.

Publiczność na "Waterworld. Wodny świat" zareagowała entuzjastycznie. W dużej mierze jest to zasługa doskonałej obsady. W roli głównej występuje wspomniany już, słynny Kevin Costner, laureat Oskarów za "Tańczącego z Wilkami". Partneruje mu piękna i fascynująca Jeane Tripplehorn, a filmowym przeciwnikiem jest Dennis Hopper, który w filmie występuje z łysą głową i tylko jednym okiem. Widzom w "Waterworld. Wodnym świecie" najbardziej podobają się efekty specjalne i zawrotne tempo akcji.

Juliusz Bolek

## Video

### "Święty z Fortu Washington"

Oryginalny scenariusz, dobra reżyseria i świetna gra głównych bohaterów: Matta Billa i Danny Glovera oraz naturalistyczna scenografia (po raz pierwszy zgodzono się na kręcenie filmu w przytułkach dla bezdomnych). Dwaj bezdomni próbują wyrwać się z kręgu niemożności i biedy, lecz ich działania z góry są skazane na niepowodzenie.

Przyjaźń, zaufanie, a także bezwzględność silniejszych w domu noclegowym dla biednych i ich

### Lista przebojów

1. Ich Troje - (ITI) kom. obycz. A.Flaming, L.Flynn Boyle
2. Zielona Karta - (IMP) kom. G.Depardieu, A.McDowell
3. Zrozumieć Ciszę - (Warner) Thriller. R.Dreyfuss, L.Hamilton
4. Candyman 2 - (Warner) - horror. V.Reynolds, A.Dickin-

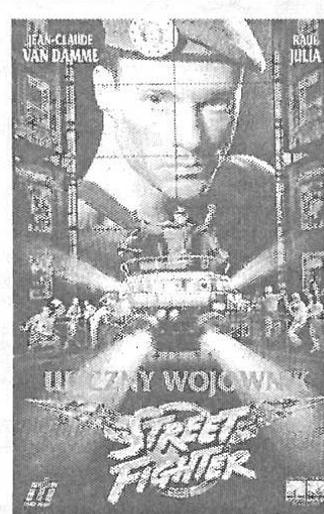
bezkarność to główne wątki filmu.

Film obala mit Ameryki, kraju w którym ludzie żyją bez kłopotów i problemów. Przystaje on również do naszej polskiej szarej rzeczywistości.

### Wchodzący na listę Uliczny Wojownik

(ITI) - akcja-karate. J.C. Van Damme (Street Fighter)

Reżyserem "Ulicznego Wojownika" jest debiutujący w tej roli Steven de Souza, który jest także autorem scenariusza. Do podjęcia się realizacji tego przedsięwzięcia zainspirowała go niezwykła wprost popularność gry



komputerowej "Street Fighter". Film zrobiony z wielkim rozmachem z udziałem ponad 3 tys. statystów z ponad 28 krajów. Jean - Claude Van Damme jako oficer wywiadu brytyjskiego zapewnia doskonałą rozrywkę, nawet najbardziej wybrednym.

Klasa okręgowa seniorów

## Dwa oblicza naszej piłki

Oaza - Klucz Konopnica  
7:0bramki: M.Serwach - 4,  
A.Sařata, A.Witkowski, T.Oreřakskład: Wachowski, Kunicki,  
Celeda, Paradowski, Chmielewski,  
Chudzyński, Łuczak, Oreřak, Wit-  
kowski, Sařata, Serwach, Czubak.Zdecydowane zwycięstwo pił-  
karzy sochaczewskiej Oazy, która  
pewnie zmierza do IV ligi, choć  
w pierwszej połowie nic nie  
wskazywało na tak wysokie zwy-  
cięstwo naszego lidera.Liga międzyokręgowa  
seniorów

## Remisowa porażka

Orkan - Pogoń Słupca  
3:3 (0:0)bramki: M.Bryński, A.Grzy-  
bowski, J.Sobolewski.skład: Radzio, Machciński,  
Zbrojewski, Wojciechowski, Bryń-  
ski, Sobolewski (Mamcarz), Paw-  
lak, Cieřlak, Wróblewski, Brzeski,  
Grzybowski.Drużyna Orkanu Sochaczew  
rozegrała dobry mecz, ale gościom  
szczęśliwie udało się zremisować.  
Najlepszym zawodnikiem na  
boisku był Jacek Brzeski, który  
mimo że nie strzelił gola, kilkakrot-  
nie zagrażał bramce gości.Błękitni Korytów -  
Bzura 6:1 (1:1)

bramki: M.Wiciak.

skład: Wiřniewski, Witkowski,  
Szajewski, Pawłowski, Benczkow-  
ski, Józwik, Orliński, Dmoch, Wi-  
ciak, Wyrwas, Kacprzak.Po tej przegranej Bzura zna-  
ła się w bardzo trudnej sytuacji.  
Jeśli nasi piłkarze nie zdobędą  
kilku punktów w ostatnich trzech  
meczach to w przyszłym sezonie  
mogą grać o klasę niżej.W I połowie Orkan miał zdecy-  
dowaną przewagę i pomimo kilku  
dogodnych sytuacji, nasi zawod-  
nicy nie potrafili umieścić piłki  
w siatce. W 46 minucie po rzucie  
różnym wykonywanym przez  
Orkan Bryński w zamieszaniu pod-  
bramkowym zdobywa prowa-  
dzenie. Trzy minuty później po  
błędzie naszej obrony goście wy-  
równują. W 62 minucie Grzybow-  
ski płaskim strzałem z 14 m zdo-  
bywa gola, a minutę później Sobo-  
lewski podwyższa na 3:1. Kilka  
minut później Pogoń w krótkim  
czasie doprowadza do wyrówna-  
nia. Mimo że Orkan do końca spot-  
kania nieustannie atakował wynik  
nie ulega zmianie i drużyna ze  
Słupcy wywozi od nas 1 pkt,  
a Orkan niestety umocnił się  
w strefie drużyn zagrożonych  
spadkiem.

## Sport szkolny

Jesienne Biegi Przełajowe w Radziejowicach  
Biegali najszybciejNa rozegranych biegach przełajowych w Radziejowicach bardzo do-  
brze wypadły szkoły z naszego rejonu, zajmując następujące lokaty:

## 700m dziewcząt klas 3-4

- |                      |                |
|----------------------|----------------|
| 1. Dorota Radzka     | SP Młodzieszyn |
| 3. Ewelina Smółka    | SP Kamion      |
| 4. Katarzyna Wilczek | SP Młodzieszyn |
| 6. Paulina Podkańska | SP Młodzieszyn |

## 800m dziewcząt klas 5-6

- |                         |              |
|-------------------------|--------------|
| 2. Katarzyna Chojnacka  | SP 2 Teresin |
| 3. Ania Petrykowska     |              |
| 4. Monika Źakowska      |              |
| 5. Gabrysia Petrykowska |              |

## 1200 m dziewcząt klas 7-8

- |                         |                   |
|-------------------------|-------------------|
| 2. Paulina Kowalewska   | SP Kozłów Biskupi |
| 4. Olga Potyra          | SP 2 Sochaczew    |
| 6. Katarzyna Turczyniak | SP Wiskitki       |

## 800 m chłopców klas 3-4

- |                        |                |
|------------------------|----------------|
| 1. Marcin Błaszczak    | SP Kamion      |
| 2. Paweł Organek       | SP Kamion      |
| 4. Łukasz Targaszewski | SP 6 Sochaczew |

## 1000 m chłopców klas 5-6

- |                      |                   |
|----------------------|-------------------|
| 2. Jarosław Kowalski | SP Kozłów Biskupi |
| 5. Rafał Grewkowicz  | SP Kozłów Biskupi |
| 6. Mariusz Makowski  | SP Kozłów Biskupi |

## 2500 m chłopców klas 7-8

- |                       |                |
|-----------------------|----------------|
| 2. Oskar Jędrzejczak  | SP 6 Sochaczew |
| 4. Piotr Ślusarczyk   | SP Kamion      |
| 5. Łukasz Gołębiowski | SP Młodzieszyn |

skład: Grewkowicz, Wiciak,  
Czapnik, Pawłowski, Józwik,  
Wiertochin, Czpił, Uniejewski,  
Orliński, Cheliasięski, Szczerbik,  
Pawelak.Juniorzy młodszy Bzury  
właściwie przez całe spotkanie nie  
wychodzili z połowy przeciwnika  
i tylko dzięki bardzo dobrej pos-  
tawie bramkarza drużynie gości  
udało się uratować remis.

Klasa okręgowa trampkarzy

Eden Rogów - Orkan  
0:4 (0:2)bramki: M.Sikora, Ł.Kosiecz,  
Ł.Śmigera, B.Burzykowski.skład: Kuliński, Kupiec, Rej-  
czak, Łukasik, Włodarczyk, Ro-  
gowski, Burzykowski, Botorowicz,  
Kosiecz, Wójcik, Śmigera, Sikora,  
Kowalski, Jaskólski, Łagoda,  
Myczka, Lewandowski.Pewne zwycięstwo podo-  
piecznych trenera Robert  
Błaszczyka, którzy przez całe spot-  
kanie mieli zdecydowaną prze-  
wagę.

## W skrócie

Drużynowy  
Puchar Polski  
Kobiet w JudoW niedzielę, w hali sochaczew-  
skiego Orkanu, odbyły się zawody  
drużynowe judo kobiet. Obsada za-  
wodów była bardzo skromna  
(cztery zespoły). Pierwsze miejsce  
zajął AZS Opole, drugie AZS  
AWF Wrocław, a brązowy medal  
wywalczyły zawodniczki Gwardii  
Bielsko-Biała. Ostatnią, czwartą  
pozycję zajęła drużyna Vis Skier-  
niewiceB-klasa  
sochaczewsko-żyrdowskaLimit Gaga Rybno -  
Oaza II Bielice 1:0 (1:0)

bramki: A.Włodarczyk

## Wyniki juniorów

Liga międzywojewódzka  
juniorówPogoń Słupca - Orkan  
0:2 (0:1)bramki: P.Olejniczak, G.Szy-  
monowiczskład: Bulik, Znajdek, Szy-  
monowicz, R.Olejniczak, Mako-  
wiecki, Zatorski, Sabalski, Adam-  
czewski, Brzeski, Kowalczyk,  
P.Olejniczak.Duży sukces zespołu trenera  
Andrzeja Grzybowski, który  
utrzymał pozycję lidera i zmierza  
dużymi krokami do awansu do ligi  
makroregionalnej.

Juniorzy młodszy

Pogoń Słupca - Orkan  
2:1 (1:0)

bramki: P.Reczka

W meczu nie wystąpili podsta-  
wowi zawodnicy naszego zespołu.  
Spotkanie miało wyrównany prze-  
bieg i remis byłby najbardziej za-służonym rezultatem w tym  
mecz.Liga makroregionalna juniorów  
Bzura - Stocznowiec  
Płock 3:1 (0:0)bramki: T.Sařaciński - 2,  
A.Skorupski - 1.skład: Stencel, Ćwikliński,  
Jagodziński, Dmoch, Łasica, Pisa-  
rek, Dragański, Makulski, Cieřlak,  
Sařaciński, Skorupski.Juniorzy starszy Bzury rozegrali  
dobry mecz pewnie wygrywając ze  
swoimi rówieśnikami z Płocka,  
choć mecz był dość wyrównany.  
Dodajmy, że Sařaciński nie wy-  
korzystał dwóch sytuacji sam na  
sam z bramkarzem. Na zasłużoną  
wygraną Bzury najwięcej zapraco-  
wał Cieřlak w pomocy oraz blok  
defensywny ze stoperami  
Dmochem i Jagodzińskim na czele.

Juniorzy młodszy

Bzura - Stocznowiec  
0:0

AGENCJA

ZS  
press

Wydawca: Agencja Wydawnicza, Promocyjna i Reklamowa „ZS-press” Spółka z o.o. Redaguje zespół: Janusz Sofulak (red. naczel.), Sławomir Burzyński (oprac. graf.), Beata Woźniak, Renata Wódka (administracja). Stale współpracują: Stanisław Bugaj, Jakub Grabiec, Jerzy Jankowski, Jarosław Niedziela, Ewa Sařulak, Jolanta Śmielak-Sosnowska.

Adres Redakcji i Biura Ogłoszeń: 96-500 Sochaczew, ul. Wąska 17, tel. 223-55. Adres do korespondencji: 96-500 Sochaczew, skr. poczt. 30.

Ogłoszenia przyjmowane są w Redakcji. Za treść ogłoszeń Redakcja nie ponosi odpowiedzialności.

Redakcja zastrzega sobie prawo do zmian tytułów, śródtytułów oraz skracania niezamówionych tekstów.

Druk: POLIGRAFIA - Sochaczew, Aleja 600-lecia 52

## Zza węgla ...

**W**ładza nasza postanowiła na Święto Zmarłych wymalować w całym mieście na ulicach białe pasy. Malowanie pasów na jezdniach to obyczaj kulturowany onegdaj przed każdym świętem ludzi pracy. Ludzie pracy dawno już jednak wymarli. Malujemy więc dziś przed ich nowym świętem. Tradycja nie umiera.

**P**odsłuch założony w biurze pozwolił aresztować organizatorów wyjazdów aborcyjnych do Czech. I kto by się tam czepiał, nasi lekarze też przecież gdzieś muszą sobie dorobić.

**W**yczekiwanie i wojna nerwów trwa. Tydzień temu na sochaczewskich słupach wisiał samotnie, jedynie mecenas Olszewski. No i proszę jaka wiadomość! Już się cieszą niektórzy. Teraz wróca na nie nieśmiało kandydat następny - Waldemar Pawlak. Ma swoje hasło: "W polityce jak w życiu trzeba mieć fart". Po klęsce jako premier znowu na świeczniku. Trzeba mieć fart!

**W**ostatni weekend w kinie Mazowsze w Chodakowie podczas seansu filmowego nagle zgasło światło i zapanały egipskie ciemności. Zdarzenie to wywołało wielką panikę wśród kinomanów, z tym, że panika rozpoczęła się dopiero po ponownym włączeniu oświetlenia.

**C**hciałbym zdementować dziś pogłoski jakoby podobny był z urody do niejakiego dzwonnika z Notre Dame albo innego raroga, i zapewnić, że z uszu nie zawsze cieknie mi woskowina i z pyska nie sterczą kły jak u hieny. Nie rośnie mi też sierść na łapach i nie noszę na łbie kołtuna, a po nocach wyję jedynie po oglądaniu programów wyborczych.

Piszę to wszystko dlatego, że jak się ostatnio okazało taka właśnie wizja mojej osoby krąży wśród niektórych czytelników. Uświadomiła mi to pani, o której tu z sympatią pisałem a która przy bezpośrednim spotkaniu była wyraźnie

rozczarowana, że nie spełniam powyższych parametrów. A ja poczułem się jakoś głupio. Gdybym to wiedział wcześniej upozorowałbym się trochę, żeby nie robić kobiecie zawodu.

KRAJAN

## Z niższych sfer...

Jednej z naszych szkół podstawowych nadano niedawno imię patrona. Został nim niejaki Edek Z. pseudo "Majcher", który co prawda siedział trzy razy w więzieniu, ale za każdym razem wychodził wcześniej za wzorowe sprawowanie.

HUMOR

ZE ŚWIATŁA

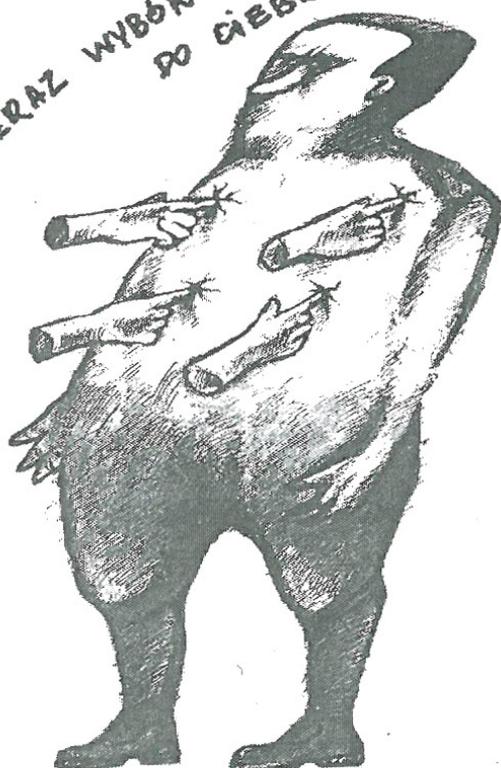
Oliver Weiss (Niemcy)



OLWEISS

rysuje Sławomir Burzyński

TERAZ WYBÓR NALEŻY DO CIĘBIE



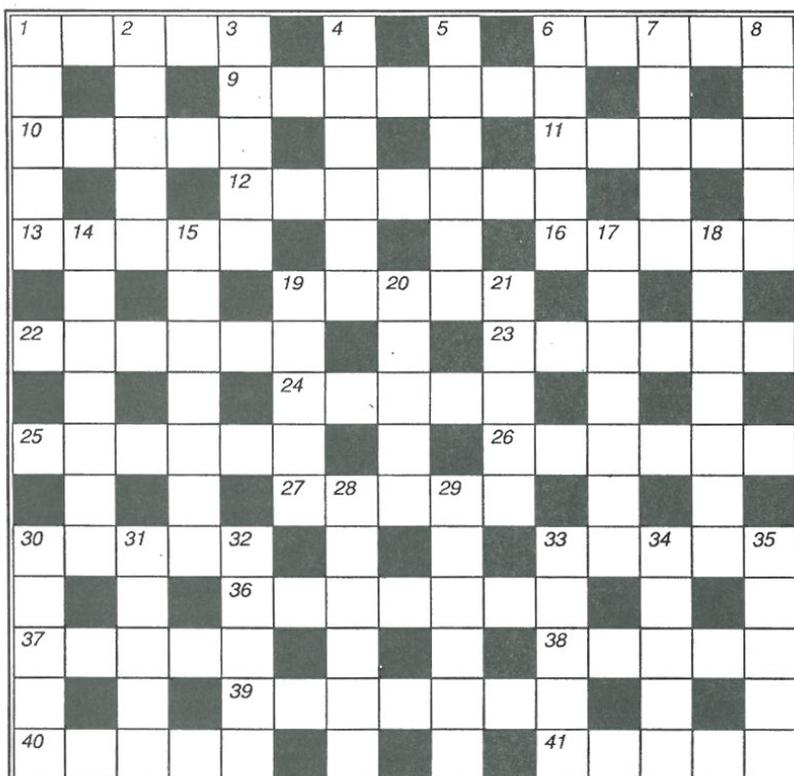
## Odkrywanie przeszłości

Jak wykazują najnowsze badania teologów, to nie Adam, jak dotychczas mniemano, był pierwszym człowiekiem. Teraz już na pewno wiadomo, że pierwsza była Ewa. Twierdzenie to oparte jest na ponownym, wnikliwym odczytaniu Biblii. Napisane jest tam bowiem - "Na początku było słowo!".

\*\*\*

Historycy dochodzą po niewczasie do wniosku, że system socjalistyczny wcale nie był taki zły. Jak się okazuje nie różnił on się prawie wcale od tak cenionej monarchii. W ustroju monarchistycznym bowiem władza przekazywana była z ojca na syna, w socjalistycznym zaś całkiem podobnie - z dziada na dziada.

## KRZYŻÓWKA Nr 204



### Poziomo:

1 - półbóg, 6 - niewielki okręt wojenny, 9 - dęty instrument muzyczny, 10 - osad w kominie, 11 - część naboju, 12 - słynny wodospad w Ameryce Płn., 13 - system płacy, 16 - ptak kleptoman, 19 - wyspa na Bałtyku, 22 - ptak śpiewający, 23 - miasto z "Księżakami", 24 - część nogi, 25 - utwór dużej wartości, 26 - rzeka, nad którą leży Brema, 27 - zimowy sprzęt sportowy, 30 - stal stopowa do wyrobów precyzyjnych, 33 - sochaczewski klub sportowy, 36 - roślinina, tworząca szuwały, 37 - szczegół, 38 - kawon, 39 - ozdoba ucha, 40 - woreczek na pieniądze, 41 - sztuczne włókno.

### Pionowo:

1 - antonim bessy, 2 - narzędzie rolnicze, 3 - pierwiastek chem. o l.a.21, 4 - broń sieczna, 5 - sztaba umacniająca zamknięcie drzwi, 6 - błyszczący materiał, 7 - miasto i jezioro w woj. szczecińskim, 8 - potraw, 14 - pochwa na strzały, 15 - wybrzeże M. Śródziemnego we Francji, 17 - słynna komedia Gogola, 18 - dawny nasz kajakarz, 19 - powitanie, 20 - przeciwny zenitowi, 21 - miasto w woj. ciechanowskim, 28 - imię męskie, 29 - osłona przed nieprzyjacielem, 30 - rzeka w Indiach, 31 - prostopadły do osnowy, 32 - zwój papieru, 33 - marka komputera, 34 - ludowy instrument muzyczny, 35 - miano.

Rozwiązanie krzyżówki należy nadsyłać w terminie 7 dni na adres redakcji. Za prawidłowe rozwiązanie rozlosowana zostanie nagroda w wysokości 10 złotych w gotówce.

### Rozwiązanie krzyżówki nr.202 (ZS nr 40)

Poziomo: SADŁO, GISER, SAMOWAR, RINGO, OGRÓD, BEDNARZ, PRASA, APEKS, MOTYL, PSIKUS, ARONIA, ZATOR, AMBONA, WIZYTA, ŁOMŻA, UKŁAD, SKAŁA, ANTALEK, ARPAD, RYGOR, ARKADIA, AŁTAJ, JANUS.

Pionowo: STROP, DANIA, OSOBA, IMADŁO, KWIATY, GROZA, SERCE, RODOS, ROSOMAK, SEKWOJA, PROSZEK, KWINTAL, MSZAŁ, TOTEM, ŁARWA, OPTYKA, ŻOŁĄDZ, URAZA, ŁOPOT, DADAJ, SKRAJ, ARGON, ADRES.

Nagrodę wylosował Leonard Jasiński